Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 61 (1943)

Heft: 114

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 26.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Bern
Dienstag, 18. Mai
1943

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Mardi, 18 mai
1943

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

61. Jahrgang — 61me année

Paraît tous les jours,
le dimanche et les jours de fête exceptés

N° 114

Redaktion und Administration:
Effingerstrasse 3 in Bern. Telephon Nr. (031) 21660

Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden — Abonnementsbeträge nicht an obige Adresse, sondern am Postschalter einzahlen — Abonnementspreis für SHAB. (ohne Beilagen): *Schweiz:* jährlich Fr. 22.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.50, ein Monat Fr. 2.50 — *Ausland:* Zuschlag des Portos — Preis der Einzelnummer 25 Rp. — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionstarif: 20 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 25 Rappen — Jahresabonnementspreis für „Die Volkswirtschaft": Fr. 8.30.

Rédaction et Administration:
Effingerstrasse 3, à Berne, Téléphone n° (031) 21660

En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prière de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus, mais au guichet de la poste. — Prix d'abonnement pour la FOSC. (sans suppléments): *Suisse:* un an 22 fr. 30; un semestre 12 fr. 30; un trimestre 6 fr. 30; deux mois 4 fr. 50; un mois 2 fr. 50 — *Etranger:* Frais de port en plus — Prix du numéro 25 cts — Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 20 cts la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger 25 cts — Prix d'abonnement annuel à „La Vie économique" ou à „La Vita economica": 8 fr. 30.

N° 114

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.
Erfindungspatente. Brevets d'invention. Brevetti d'invenzione 226408—226649.
Allgemeinverbindlicherklärung eines Gesamtarbeitsvertrages für das bündnerische Glaser-, Schreiner- und Zimmergewerbe.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Postcheckverkehr, Beitritte. Service des chèques postaux, adhésions.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

Zürich — Zurich — Zurigo

Nachtrag.

Paul E. Hug & Co., Kommanditgesellschaft in Zürich 8 (SHAB. Nr. 111 vom 14. Mai 1943, Seite 1081). Zwischen dem unbeschränkt haftenden Gesellschafter Paul Ernst Hug-Rüeger und dessen Ehefrau Lydia Hug geb. Rüeger besteht Gütertrennung.

10. Mai 1943. Handel mit Vieh, Fleisch, Immobilien.

Streuli G.m.b.H. Unter dieser Firma ist mit Sitz in Adliswil auf Grund der Statuten vom 30. April 1943 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gebildet worden. Ihr Zweck ist der Handel mit Vieh und Fleisch, ebenso mit Immobilien. Das Stammkapital beträgt Fr. 20 000. Gesellschafter sind mit folgenden Stammeinlagen: Hans Rotter, von und in Zürich, mit Fr. 12 000, und Selina Streuli, von Erlenbach (Zürich), in Adliswil, mit Fr. 8000. Der Gesellschafter Hans Rotter bringt gemäss Uebernahmevertrag vom 27. April 1943 einen auf der Liegenschaft im Hündli an der Schützenhausstrasse in Adliswil im dritten Rang haftenden Inhaberschuldbrief per Fr. 12 000, datiert vom 2. April 1943, mit Fr. 29 300 Vorgang in die Gesellschaft ein, womit dessen Stammeinlage im Betrage von Fr. 12 000 als voll liberiert gilt. Die Gesellschafterin Selina Streuli bringt gemäss Uebernahmevertrag vom 27. April 1943 einen auf der obbezeichneten Liegenschaft ebenfalls im dritten Rang haftenden Inhaberschuldbrief per Fr. 8000 mit Fr. 29 300 Vorgang in die Gesellschaft ein, womit deren Stammeinlage im Betrage von Fr. 8000 als voll liberiert gilt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Albert Streuli-Fenner, von Erlenbach (Zürich), in Adliswil. Geschäftsdomizil: an der Schützenhausstrasse, beim Geschäftsführer.

13. Mai 1943.

Fürsorgefonds der Firma Schoellkopf & Co. in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der Urkunde vom 6. Mai 1943 mit Sitz in Zürich eine Stiftung. Diese bezweckt die freiwillige Unterstützung des Personals der Firma Schoellkopf & Co., in Zürich, und eventuell auch deren Angehörige. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat, bestehend aus den Teilhabern der Firma Schoellkopf & Co., und die Kontrollstelle. Die Mitglieder des Stiftungsrates führen Einzelunterschrift. Es sind dies: Hermann Schoellkopf, Präsident, und Ernst Schoellkopf, beide von und in Zürich. Domizil: Beethovenstrasse 38, in Zürich 2 (bei der Firma « Schoellkopf & Co. »).

13. Mai 1943.

Unterstützungsfond der Schweiz. Revisionsgesellschaft A.-G., Stiftung, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 105 vom 5. Mai 1941, Seite 874). Durch Beschluss des Stiftungsrates vom 29. Januar 1943 und mit Genehmigung der Aufsichtsbehörde (Bezirksrat Zürich) vom 19. Februar 1943 ist die Stiftungsurkunde revidiert worden. Der Name der Stiftung lautet nun: **Fürsorgefonds der Schweizerischen Revisionsgesellschaft A.-G.** Der Stiftungszweck wurde folgendermassen neu umschrieben: Die Stiftung verfolgt den Zweck, Beiträge an eine Alters- und Hinterbliebenenfürsorge für die Angestellten der Schweizerischen Revisionsgesellschaft AG. zu leisten, deren Art und Höhe durch ein besonderes Verwaltungsreglement bestimmt werden.

13. Mai 1943. Engroshandel mit Papier und Papierwaren usw.

Turicarbo Co. A.G., in Zürich 4 (SHAB. Nr. 192 vom 18. August 1938, Seite 1826). Diese Gesellschaft hat am 14. April 1943 eine teilweise Statutenrevision durchgeführt, wodurch die bisher eingetragenen Tatsachen folgende Aenderung erfahren: Die Gesellschaft bezweckt den Engroshandel mit Papier und Papierwaren, insbesondere mit Kohle- und Indigopapieren, Fabrikation von und Handel mit Bureau-Bedarfsartikeln und Beteiligung an Unternehmen gleicher oder verwandter Art. Max Thomann, bisher Mitglied, ist Präsident des Verwaltungsrates und führt wie bisher Einzelunterschrift. Einzelprokura ist erteilt an Mathilde Erzinger, von Schleitheim (Schaffhausen), in Zürich.

13. Mai 1943.

Verband nordostschweiz. Käserei- und Milchgenossenschaften, Genossenschaft mit Hauptsitz in Winterthur und Zweigniederlassung unter derselben Firma in Zürich 4 (SHAB. Nr. 90 vom 21. April 1942, Seite 910). Heinrich Studer ist aus dem Verbandsvorstand infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Albert Bindschedler-Pfrunder, bisher 2. Vizepräsident, ist nunmehr 1. Vizepräsident, und neu wurde als 2. Vizepräsident in den Verbandsvorstand gewählt Christian Foppa, von und in Vigens (Graubünden). Der Präsident, die Vizepräsidenten sowie die Mitglieder der Geschäftsleitung zeichnen unter sich je zu zweien kollektiv oder je mit einem der Prokuristen.

13. Mai 1943.

« Swissair » Schweizerische Luftverkehr-Aktiengesellschaft (« Swissair » Société Anonyme Suisse pour la Navigation Aérienne) (« Swissair » Società Anonima Svizzera per la Navigazione Aerea) (« Swissair » Swiss Air Traffic Company, Limited) (« Swissair » Svycarska letecka Akciovà Společnost), in Zürich 1 (SHAB. Nr. 44 vom 23. Februar 1943, Seite 417). Emil Messner ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Verwaltungsratsmitglieder Alfred Oehler, von und in Aarau, und Dr. h.c. Hans Hunziker, von Wynau (Bern), in Bern, wurden in den Verwaltungsratsausschuss gewählt; dieselben führen Kollektivunterschrift. Das Verwaltungsratsmitglied Edwin Schwarzenbach wurde als Vizepräsident des Verwaltungsrates gewählt; er bleibt im Verwaltungsratsausschuss und führt weiterhin Kollektivunterschrift. Der Verwaltungsrat hat Kollektivprokura erteilt an Franz Zimmermann, von und in Mitlödi (Glarus). Die Mitglieder des Verwaltungsratsausschusses und die Direktoren zeichnen unter sich kollektiv je zu zweien oder je mit einem Prokuristen.

13. Mai 1943.

Milchgenossenschaft Bettswil, in Bäretswil (SHAB. Nr. 173 vom 26. Juli 1941, Seite 1454). Albert Hubmann und Jakob Walder sind aus dem Vorstand ausgeschieden; deren Unterschriften sind erloschen. Hans Amacher, von Hasleberg (Bern), in Bäretswil, bisher Vizepräsident, ist nun Präsident, und neu wurde als Aktuar in den Vorstand gewählt Albert Hubmann, von und in Bäretswil. Präsident und Aktuar führen Kollektivunterschrift.

13. Mai 1943. Chemigraphische Kunst- und Clichéanstalt.

A. Sulzer & Co. in Liq., Kommanditgesellschaft, in Zürich (SHAB. Nr. 102 vom 4. Mai 1943, Seite 997), chemigraphische Kunst- und Clichéanstalt. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven werden von der Einzelfirma « Georg Sulzer, Clichéfabrik », in Zürich, übernommen.

13. Mai 1943.

Georg Sulzer, Clichéfabrik, in Zürich (SHAB. Nr. 102 vom 4. Mai 1943, Seite 997). Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Kommanditgesellschaft « A. Sulzer & Co. in Liq. », in Zürich.

13. Mai 1943.

A.-G. für Bankenkontrolle (S.A. pour contrôle bancaire) (S.A. per il controllo bancario), in Zürich 1 (SHAB. Nr. 193 vom 19. August 1941, Seite 1629). Als weiteres Verwaltungsratsmitglied wurde gewählt Fridolin Düblin, von Oberwil (Basel-Land), in Zollikon. Er führt Kollektivunterschrift mit einem andern Zeichnungsberechtigten.

13. Mai 1943.

ABRAX Schleifmittel & Maschinen A.-G. (ABRAX Abrasifs & Machines S.A.) (ABRAX Abrasivi & Macchine S.A.) (ABRAX Abrasives & Machinery Ltd.), in Zürich 4 (SHAB. Nr. 258 vom 5. November 1942, Seite 2534). Die Prokura von Arnold Spreiermann ist erloschen.

13. Mai 1943.

AKO Angestellten-Kredit-Organisation A.-G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 80 vom 6. April 1943, Seite 785). Georg H. Aman ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

13. Mai 1943.

Curator A.G. für Wirtschaftsberatung und Handel, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 101 vom 3. Mai 1943, Seite 989). Die Prokura von Thomas Hodgskin ist erloschen.

14. Mai 1943.

Eigenheim Baugenossenschaft Horgen. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 29. April 1943 mit Sitz in Horgen eine Genossenschaft mit dem Zweck, den Mitgliedern durch Ankauf von Land und Erstellen von gesunden, billigen und zweckmässigen Einfamilienhäusern zu einem Heim zu verhelfen, das ihnen weitgehend Selbstversorgung gestattet. Das Genossenschaftskapital zerfällt in Anteilscheine zu Fr. 20. Die persönliche Haftung der Mitglieder ist ausgeschlossen. Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt, Mitteilungen an die Genossenschafter durch Zirkular. Kollektivunterschrift zu zweien führen die Mitglieder der Verwaltung: August Deutsch, von Ottenberg, Gemeinde Berg (Thurgau), Präsident; Hans Meyer, von Seengen (Aargau), Aktuar, beide in Horgen. Domizil: beim Präsidenten August Deutsch.

14. Mai 1943.
Stiftung für die Angestellten und Arbeiter der Firmen V. Conzett & Huber und Conzett & Huber, Zürich 4, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 105 vom 6. Mai 1939, Seite 948). Durch Beschluss des Stiftungsrates, mit Genehmigung der Aufsichtsbehörde (Bezirksrat Zürich), vom 23. Dezember 1942 und 26. Februar 1943, ist die Urkunde dieser Stiftung geändert worden. Die eingetragenen Tatsachen erfahren dadurch folgende Aenderungen: Der Name der Stiftung lautet: **Stiftung für die Angestellten und Arbeiter der Firma Conzett & Huber, Zürich.** Je ein Stiftungsratsmitglied der Geschäftsinhaber führt mit einem Mitglied der Begünstigten oder der vom Stiftungsrat bestimmten Drittperson Kollektivunterschrift. Isidor Hefti ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden. Der Stiftungsrat hat seinen Mitgliedern Witwe Verena Conzett geb. Knecht, von Schiers (Graubünden), in Kilchberg (Zürich), und Luise Rusalem geb. Trachsler, von und in Langnau a. A., Kollektivunterschrift erteilt. Als weiteres Mitglied mit Kollektivunterschrift wurde in den Stiftungsrat gewählt Jakob Biedermann, von und in Zürich. Der Stiftungsrat ernannte zum Geschäftsführer der Stiftung das bisherige Mitglied des Stiftungsrates Jürg (Isidor) Hefti, von Leuggelbach (Glarus), in Zürich. Der Präsident des Stiftungsrates Dr. Hans Huber und das Stiftungsratsmitglied Verena Conzett-Knecht zeichnen je mit einem der übrigen Stiftungsratsmitglieder Luise Rusalem-Trachsler oder Jakob Biedermann oder mit dem Geschäftsführer Jürg Hefti.

14. Mai 1943.
Sennerei Mossacker-Dürrenmoos, Genossenschaft, in Hirzel (SHAB. Nr. 212 vom 10. September 1940, Seite 1637). Fridolin Bühlmann ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Aktuar mit Kollektivunterschrift in den Vorstand gewählt Gottfried Schärer, von und in Hirzel. Der Präsident zeichnet je mit einem Mitglied des Vorstandes kollektiv.

14. Mai 1943.
Albert Ott, Bäcker, in Uster (SHAB. Nr. 88 vom 17. April 1934, Seite 1010), Bäckerei und Mehlhandlung. Zwischen dem Firmainhaber und dessen Ehefrau Luise geb. Friedauer besteht Gütertrennung.

14. Mai 1943. Wohnungseinrichtungen, Möbelhandel.
Frau B. Besser & Sohn, in Zürich 7. Unter dieser Firma sind Beila Besser geb. Fischmann, aus Deutschland, in Zürich 7, und Leo Besser, staatenlos, in Zürich 7, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1942 ihren Anfang nahm. Wohnungseinrichtungen und Handel mit Möbeln. Hottingerstrasse 33.

14. Mai 1943.
Schweizerische Aerztekrankenkasse, Genossenschaft, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 143 vom 22. Juni 1938, Seite 1384). Die Firma hat den Sitz nach St. Gallen verlegt (SHAB. Nr. 106 vom 8. Mai 1943, Seite 1035). Sie wird daher im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

14. Mai 1943.
« Zeder » Betriebs- & Handelsgenossenschaft, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 144 vom 24. Juni 1937, Seite 1470). In der Generalversammlung vom 1. Juli 1942 haben die Mitglieder die Auflösung der Genossenschaft beschlossen. Die Firma ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

15. Mai 1943.
Genossenschaft der Stadtzürcherischen Kuttlermeister (G.St.Z.K.), in Zürich 6 (SHAB. Nr. 93 vom 22. April 1940, Seite 741). Georg Horber ist als Präsident zurückgetreten, verbleibt aber weiterhin als Beisitzer im Vorstand; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand gewählt Walter Debrunner, von Mettendorf (Thurgau), in Zürich, als Präsident. Präsident und Aktuar führen Kollektivunterschrift. Domizil: Falkenstrasse 4, in Zürich 8 (beim Präsidenten).

15. Mai 1943.
Continental-Licht- und Apparatebau-Gesellschaft (Société Continentale de Lumière et Constructions Mécaniques), Genossenschaft, in Dübendorf (SHAB. Nr. 130 vom 9. Juni 1942, Seite 1290). Dr. Dietrich Schindler ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Prokura von Carl Läuchli-Hoeffel ist ebenfalls erloschen. Neu wurde in den Vorstand und zugleich als Präsident mit Kollektivunterschrift gewählt Dr. Hans Berger, von Langnau (Bern), in Zürich. Die Vorstandsmitglieder führen Kollektivunterschrift je zu zweien.

15. Mai 1943.
Konsumverein Eglisau, Genossenschaft, in Eglisau (SHAB. Nr. 183 vom 8. August 1934, Seite 2222). Heinrich Laufer ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Albert Gantner, von und in Eglisau, bisher Beisitzer, ist nun Präsident. Die Unterschrift von Hermann Kunze ist erloschen, er verbleibt jedoch weiterhin als Beisitzer im Vorstand. Neu wurde als Beisitzer mit Kollektivunterschrift in den Vorstand gewählt Jakob Koch, von und in Eglisau. Der Präsident, der Vizepräsident und Aktuar sowie der Beisitzer Jakob Koch führen unter sich je zu zweien Kollektivunterschrift.

15. Mai 1943.
Eisenbaugesellschaft Zürich, Aktiengesellschaft, in Zürich 5 (SHAB. Nr. 78 vom 2. April 1941, Seite 643). Paul Sturzenegger, Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates, und Theodor Maag, Mitglied des Verwaltungsrates, sind zugleich Direktoren und führen wie bisher Kollektivunterschrift.

15. Mai 1943. Elektrotechnische Apparate, Schutz von Elektromotoren.
Krauer & Co. Velo-Schutz & Handels-Organisation Turicum, in Zürich (SHAB. Nr. 260 vom 5. November 1941, Seite 2219). Diese Firma wird abgeändert auf **Krauer & Co., «Vitma » Apparatebau** und verzeigt als nunmehrige Geschäftsnatur: Bau und Vertrieb der elektrotechnischen Apparate «Vitma » und Schutz von Elektromotoren. Die Prokura von Charles Esenwein ist erloschen. Das Geschäftslokal befindet sich nun: Weinbergstrasse 9, in Zürich 1.

15. Mai 1943. Import von Kolonialwaren und Landesprodukten.
Ermanno Bachmann, in Zürich (SHAB. Nr. 43 vom 23. Februar 1942, Seite 409). Die Firma verzeigt als nunmehrige Geschäftsnatur: Import von Kolonialwaren und Landesprodukten.

15. Mai 1943.
S. Guggenheim & Cie. «Triumph »-Patent-Matratzenfabrik, Kollektivgesellschaft, in Zürich (SHAB. Nr. 96 vom 27. April 1943, Seite 934). Der Gesellschafter Marcel Mayer-Guggenheim ist aus der Firma ausgeschieden.

15. Mai 1943. Baumwollspinnerei und -weberei.
Hegner & Cie. vormals Spinnerei & Weberei Zürich A.-G., Kommanditgesellschaft, in Bauma (SHAB. Nr. 96 vom 27. April 1943, Seite 933), Betrieb einer Baumwollspinnerei und -weberei usw. Der Kommanditär Walter Emil Hablützel-Schröter ist aus der Firma ausgeschieden; seine Kommandite und Prokura sind erloschen.

15. Mai 1943. Düngervertrieb.
Frau L. Weldmann-Berger, in Zürich (SHAB. Nr. 33 vom 10. Februar 1943, Seite 322), Düngervertrieb. Die Prokura von Richard Schmid ist erloschen.

15. Mai 1943. Holzhandlung usw.
Alfred Wettstein, in Zürich (SHAB. Nr. 284 vom 5. Dezember 1942, Seite 2775), Holzhandlung usw. Der Prokurist Alfred Theodor Wettstein wohnt nun in Erlenbach (Zürich).

15. Mai 1943. Textilwaren.
Frau E. Zwahlen, in Stäfa. Inhaberin dieser Firma ist mit Zustimmung des Ehemannes gemäss Artikel 167 ZGB. Emma Zwahlen geb. Spörri, von Wahlern (Bern), in Stäfa. Handel mit Textilwaren. Mühlehölzli.

15. Mai 1943. Korsettmassgeschäft.
Frieda Eckstein, in Winterthur (SHAB. Nr. 100 vom 30. April 1941, Seite 836), Korsettmassgeschäft. Die Firma hat den Sitz nach Obersiggenthal verlegt (SHAB. Nr. 99 vom 30. April 1943, Seite 970). Die Firma wird daher im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

15. Mai 1943.
Baugesellschaft Kurfirstenhof, Genossenschaft, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 62 vom 17. März 1942, Seite 614). Diese Firma hat den Sitz nach Windisch verlegt (SHAB. Nr. 99 vom 30. April 1943, Seite 971). Die Firma wird daher im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

Bern — Berne — Berna

Bureau Aarwangen

14. Mai 1943.
Gesellschaft für Erstellung billiger Wohnhäuser in Langenthal, Aktiengesellschaft mit Sitz in Langenthal (SHAB. Nr. 169 vom 23. Juli 1937, Seite 1746). Diese Gesellschaft hat an der ausserordentlichen und ordentlichen Generalversammlung vom 30. April 1943 ihre Statuten revidiert und folgende Abänderungen der publizierten Tatsachen getroffen: Das Grundkapital wurde von Fr. 337 500 erhöht auf Fr. 462 500 durch Ausgabe von 250 Aktien III. Ranges von nominell Fr. 500, lautend auf den Namen. Das Grundkapital setzt sich nunmehr zusammen aus 330 Aktien I. Ranges zu Fr. 500 = Fr. 165 000, 330 Aktien II. Ranges zu Fr. 250 = Fr. 82 500 und 430 Aktien III. Ranges zu Fr. 500 = Fr. 215 000, zusammen 1090 Aktien, die alle auf den Namen lauten und voll einbezahlt sind. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, Bekanntmachungen durch Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Gesellschaft wird nunmehr rechtsverbindlich vertreten durch den Präsidenten oder Vizepräsidenten kollektiv mit dem Sekretär oder Kassier. Aus dem Verwaltungsrat sind ausgeschieden der Vizepräsident Fritz Hämmerli, dessen Unterschrift erloschen ist, und das Mitglied Hektor Egger. Als Vizepräsident wurde gewählt Arnold Spychiger, von Untersteckholz; als Sekretär Paul Schär, von Gondiswil, bisher Mitglied des Verwaltungsrates; als Kassier Rudolf Pfister, von Roggwil, bisher Mitglied des Verwaltungsrates, und als Mitglieder Rudolf Gugelmann, von Langenthal, und Rudolf Iseli, von Jegenstorf; alle wohnhaft in Langenthal.

Bureau Bern

12. Mai 1943. Bäckerei und Konditorei.
Fr. Reinhard, Bäckerei und Konditorei, mit Sitz in Bern (SHAB. Nr. 311 vom 12. Dezember 1913, Seite 2185). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

12. Mai 1943. Bäckerei und Konditorei.
O. Reinhard, mit Sitz in Bern. Inhaber dieser Firma ist Oskar Friedrich Reinhard allié Dubach, von Sumiswald, in Bern. Bäckerei und Konditorei. Brunnadernstrasse 21; weiteres Verkaufslokal: Marktgasse 65.

12. Mai 1943.
Allgemeine Versicherungs-Aktiengesellschaft in Bern (La Générale, Société Anonyme d'assurance à Berne) (La Generale, Società Anonima di Assicurazioni di Berna) (The General Insurance Company Limited of Berne), mit Sitz in Bern (SHAB. Nr. 104 vom 6. Mai 1943, Seite 1015). Aus dem Verwaltungsrat ist Emil Messner infolge Todes ausgeschieden. In der Verwaltungsratssitzung vom 29. April 1943 wurden die bisherigen Prokuristen Charles von Bonstetten, Werner Huber und Ernst Paul Lehmann zu Subdirektoren ernannt; sie zeichnen mit je einem der übrigen Zeichnungsberechtigten; ihre Prokuren sind erloschen. Kollektivprokura wurde erteilt an Dr. jur. Adolf Dolder, von Hauptwil (Thurgau), in Bern; er zeichnet kollektiv mit je einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

12. Mai 1943. Briketts.
Sl. Schwab, Fabrikation und Vertrieb von Briketts, mit Sitz in Köniz (SHAB. Nr. 129 vom 8. Juni 1942, Seite 1282). Der Inhaber erteilt Einzelprokura an Hans Eugen Rosenberger-Huber, von und in Zürich.

Bureau Fraubrunnen

7. Mai 1943.
Grastrocknungsgenossenschaft Bätterkinden & Umgebung, in Bätterkinden. Unter dieser Firma wurde eine Genossenschaft gegründet. Die Statuten datieren vom 14. März 1943. Die Genossenschaft bezweckt vornehmlich die Förderung der Futterproduktion, insbesondere in qualitativer Hinsicht. Im weitern stellt sie sich in den Dienst der Nahrungs- und Genussmitteltrocknung. Sie sucht diesen Zweck zu erreichen: 1. durch Errichtung und Betrieb einer Trocknungsanlage; 2. durch Aufklärung der Mitglieder in Fragen der Futtererzeugung und der künstlichen Trocknung in der Landwirtschaft. Das Genossenschaftskapital zerfällt in Anteilscheine von Fr. 200. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Genossenschaftsvermögen. Die Mitteilungen erfolgen durch Zirkularschreiben an die Genossenschafter oder Publikation in den Anzeigern des Genossenschaftsgebietes, nämlich: 1. Anzeiger für die Gemeinden des Amtes Fraubrunnen; 2. Anzeiger für die Kirchgemeinden Utzenstorf, Kirchberg usw.; 3. Anzeiger für den Bucheggberg; ferner im Schweizerischen Handelsamtsblatt, soweit gesetzlich vorgeschrieben. Präsident ist Ernst Christen, von Rüegsau, in Bätterkinden; Vizepräsident Ernst

Adam, von und in Utzenstorf; Sekretär Edwin Stalder, von Lützelflüh, in Bätterkinden. Die Unterschrift führen der Präsident, der Vizepräsident und der Sekretär zu zweien.

12. Mai 1943.

Käsereigenossenschaft Limpach, mit Sitz in Limpach (SHAB. Nr. 152 vom 3. Juli 1934, Seite 1832). Diese Genossenschaft hat durch Beschluss der Generalversammlung vom 20. Dezember 1942 neue, den Vorschriften des revidierten Obligationenrechtes entsprechende Statuten angenommen, welche folgende der Bekanntmachung unterliegende Bestimmungen enthalten: Die Genossenschaft bezweckt auf dem Wege genossenschaftlicher Selbsthilfe: 1. die bestmögliche Verwertung der verfügbaren Milch durch Erstellung und Unterhalt einer zweckmässig eingerichteten Käserei und Betrieb derselben in eigener Regie oder durch einen Milchkäufer; 2. die allgemeine Förderung der Milchwirtschaft durch Unterstützung von Massnahmen zur Hebung der Qualität, Verbesserung der Technik und Einführung rationeller Betriebs- und Verwertungsmethoden; 3. die Anteilnahme an den Bestrebungen und Veranstaltungen verwandter Organisationen. Die Genossenschaft ist Mitglied des Verbandes bernischer Käserei- und Milchgenossenschaften. Jeder Genossenschafter ist verpflichtet, wenigstens einen Stammanteil im Betrage von Fr. 250 zu übernehmen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Genossenschaftskapital. Die Bekanntmachungen erfolgen durch Umbieten oder schriftliche Mitteilung; in besondern Fällen oder Dritten gegenüber durch Publikation im Amtsanzeiger von Fraubrunnen; soweit gesetzlich vorgeschrieben, auch im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Verwaltung besteht aus 5 bis 7 Mitgliedern. Es wurden von der Generalversammlung gewählt, Präsident: Fritz Marti-Marti, von und in Limpach; Vizepräsident und Kassier: Franz Tüscher, von und in Limpach; Sekretär: Franz Rösch, von und in Limpach. Die Unterschrift für die Genossenschaft führen kollektiv zu zweien der Präsident, der Vizepräsident und der Sekretär. Die übrigen publizierten Tatsachen bleiben unverändert.

Bureau Interlaken

14. Mai 1943. Früchte, Gemüse.

Bertha Dübi, in Interlaken. Inhaberin dieser Firma ist Bertha Dübi geb. Krieg, Hansens sel. Witwe, von Schüpfen, in Interlaken. Die Firmainhaberin erteilt Einzelprokura an ihren Sohn Paul Hans Dübi, von Schüpfen, in Interlaken. Früchte- und Gemüsehandlung. Urania.

14. Mai 1943. Wirtschaft, Spezereien.

Heinrich Nägeli-Wenger, Wirtschaft zum Steinbock und Spezereihandlung in Brienz (SHAB. Nr. 267 vom 15. November 1926, Seite 1999). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Kollektivgesellschaft « Louise und Robert Nägeli », in Brienz.

14. Mai 1943. Wirtschaft, Spezereien.

Louise und Robert Nägeli, in Brienz. Unter dieser Firma haben Louise Nägeli, von Innertkirchen, in Brienz, und Robert Nägeli, von Innertkirchen, in Zürich, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 15. April 1943 begonnen hat. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma « Heinrich Nägeli-Wenger », in Brienz. Betrieb der Wirtschaft zum Steinbock und Spezereihandlung.

Bureau Trachselwald

11. Mai 1943. Immobilien.

Zürcher & Cie., in Huttwil, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 253 vom 28. Oktober 1933, Seite 2516). Diese Firma ändert die Geschäftsnatur ab in: An- und Verkauf und Verwaltung von Immobilien.

11. Mai 1943. Bauunternehmung.

Zürcher & Cie. A.-G., mit Sitz in Huttwil. Unter dieser Firma hat sich eine Aktiengesellschaft gegründet, deren Statuten vom 10. April 1943 datieren. Die Gesellschaft bezweckt die Uebernahme und Weiterführung des bisher von der Kommanditgesellschaft « Zürcher & Cie. » geführten Baugeschäftes und mechanischen Schreinerei. Die Natur des Geschäftes wird als Bauunternehmung bezeichnet. Das Aktienkapital beträgt Fr. 150 000, eingeteilt in 30 Namenaktien zu Fr. 5000, wovon Fr. 130 000 mit Sacheinlagen und Fr. 20 000 in bar voll liberiert sind. Die Gesellschaft übernimmt von der Kommanditgesellschaft « Zürcher & Cie. », gestützt auf den Sacheinlagevertrag und die Uebernahmebilanz vom 4. März 1943 und 10. April 1943 Aktiven, bestehend aus Liegenschaften, Kassa, Postcheckguthaben, Debitoren, Materialvorräten, Autos, Maschinen und Werkzeugen im Werte von Fr. 197 675.86, und Passiven, bestehend aus Kreditoren und Hypothekarschulden im Betrage von Fr. 67 048.30. Die Firma « Zürcher & Cie. » erhält an Zahlungsstatt 26 voll liberierte Aktien, ausmachend Fr. 130 000. Fr. 627.56 werden in bar vergütet. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder telegraphisch, die Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Gegenwärtig gehört ihm einzig an Ernst Zürcher, von Wyssachen, in Huttwil, der Einzelunterschrift führt.

Luzern — Lucerne — Lucerna

12. Mai 1943. Vertriebsorganisation.

E. Studer, Vero, in Luzern. Inhaber der Firma ist Eduard Studer, von Littau, in Luzern. Vertriebsorganisation für Markenartikel (Gebrauchsartikel). Hirschmattstrasse 30b.

12. Mai 1943. Hypothekenvermittlung.

Alois Schwegler, in Luzern. Inhaber der Firma ist Alois Schwegler, von Zell, in Luzern. Vermittlung in Hypotheken. Habsburgerstrasse 14 (Eintragung von Amtes wegen gemäss Verfügung des Handelsregisterführers nach Artikel 57, Absatz 4, der Handelsregisterverordnung).

13. Mai 1943.

Berndorfer Kruppmetall-Werk A.G. in Luzern (Manufacture de Métaux Krupp de Berndorf S.A. à Lucerne) (Fabbrica Metalli Krupp di Berndorf S.A. a Lucerna), Aktiengesellschaft mit Sitz in Luzern (SHAB. Nr. 93 vom 21. April 1943, Seite 899). Dr. Emil Ehrensberger ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrate ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als weiteres Mitglied wurde in den Verwaltungsrat gewählt Alfred Gerstenberger, deutscher Staatsangehöriger, wohnhaft in Pottenstein a.d.Triesting (Deutschland), welcher kollektiv mit einem der übrigen Unterschriftsberechtigten zeichnet. Die Prokura von Karl Dannecker ist erloschen.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Stadt Solothurn

11. Mai 1943. Kaffeewirtschaft, Speisehaus.

Hedwig Townley-Vonarburg, in Solothurn. Inhaberin dieser Einzelfirma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes gemäss Artikel 167 ZGB., Hedwig Townley-Vonarburg, englische Staatsangehörige, in Solothurn. Kaffeewirtschaftsbetrieb und Speisehaus. Klosterplatz 5.

Aargau — Argovie — Argovia

14. Mai 1943.

Milchgenossenschaft Schwaderloch. Unter dieser Firma besteht mit Sitz in Schwaderloch eine Genossenschaft. Die Statuten sind am 31. Januar 1943 genehmigt worden. Zweck der Genossenschaft ist die Wahrung und Förderung der Interessen ihrer Mitglieder durch bestmögliche Verwertung der Milch. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder persönlich und unbeschränkt. Daneben besteht noch die unbeschränkte Nachschusspflicht. Mitteilungen erfolgen durch Anschlag im Milch- oder Käsereilokal. Es liegt im Ermessen der Verwaltung, persönliche Einladungen ergehen zu lassen. Andere, gesetzlich vorgeschriebene Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Verwaltung besteht aus 5 bis 7 Mitgliedern. Zeichnungsberechtigt sind der Präsident oder der Vizepräsident mit dem Aktuar oder dem Kassier je zu zweien kollektiv. Präsident ist Walter Knecht, Vizepräsident Jakob Kalt, Aktuar Edwin Knecht, Kassier Gottfried Sibold, alle von und in Schwaderloch.

14. Mai 1943.

K. Jörg-Ritter, Uhrmacher, Uhren-, Gold- und Silberwarenhandlung, in Aarau (SHAB. Nr. 95 vom 25. April 1934, Seite 1102). Die Firma ist infolge Geschäftsverkaufes erloschen.

14. Mai 1943.

Darlehenskasse Oeschgen. Unter dieser Firma hat sich nach Massgabe des Artikels 828 und ff. OR. eine Genossenschaft mit unbeschränkter Haftpflicht ihrer Mitglieder gebildet mit Sitz in Oeschgen. Die Statuten datieren vom 28. April 1943. Die Genossenschaft beschränkt ihre Tätigkeit auf das Gebiet der Gemeinde Oeschgen und hat den Zweck: a) ihren Mitgliedern die zu ihrem Wirtschafts- und Geschäftsbetriebe nötigen Darlehen zu beschaffen; b) jedermann Gelegenheit zu geben, seine müssig liegenden Gelder gegen Sparkassabüchlein, Obligationen, Depositen- und Kontokorrent-Büchlein verzinslich anzulegen; c) ein unteilbares Genossenschaftsvermögen anzusammeln. Einen Geschäftsgewinn zu erzielen wird nicht beabsichtigt. Das Genossenschaftskapital zerfällt in Anteilscheine zu Fr. 100. Die Mitglieder sind verpflichtet, für alle ordnungsmässigen Verbindlichkeiten der Genossenschaft persönlich, unbeschränkt und solidarisch zu haften. Alle gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Zeichnungsberechtigt sind der Präsident, der Vizepräsident und der Aktuar je zu zweien kollektiv. Präsident ist Josef Reimann, von Wölflinswil; Vizepräsident Fridolin Jegge, von Eiken; Aktuar Werner Obrist, von Sulz bei Laufenburg; alle wohnhaft in Oeschgen.

14. Mai 1943. Stühle und Tische.

J. Kalt & Sutter, in Würenlingen. Unter dieser Firma haben Joseph Alois Kalt, von Leuggern, und August Sutter, von Böttstein, beide in Station Siggenthal, Gemeinde Würenlingen, eine Kollektivgesellschaft gegründet, welche am 1. März 1940 ihren Anfang nahm. Fabrikation von Stühlen und Tischen. Station Siggenthal (Post Stilli).

14. Mai 1943.

Fürsorgefonds für die Angestellten der Firma Ruepp & Co. A.-G. Unter diesem Namen besteht mit Sitz in Sarmenstorf eine Stiftung. Die Stiftungsurkunde ist am 7. Mai 1943 errichtet worden. Der Zweck der Stiftung ist die Fürsorge für die Angestellten der Firma « Ruepp & Co. Aktiengesellschaft », insbesondere die Unterstützung von Angestellten und deren Angehörigen bei Krankheit, Arbeitslosigkeit, Teuerung, Alter und in Krisenzeiten in dem vom Stiftungsrat in einem Reglement näher zu bestimmenden Umfang. Zur Erreichung des Fürsorgezweckes kann die Stiftung auch mit einer Versicherungsgesellschaft einen Gruppenversicherungsvertrag zugunsten der Angestellten der Firma oder eines Teiles derselben abschliessen. Der aus drei Mitgliedern bestehende Stiftungsrat setzt sich aus einem Vertreter der Firma als Vorsitzendem und zwei Vertretern der Angestellten zusammen. Zeichnungsberechtigt ist der Vorsitzende kollektiv mit je einem der beiden übrigen Mitglieder des Stiftungsrates. Vorsitzender ist Traugott Arnold Ruepp, von Sarmenstorf, in Seengen. Mitglieder sind: Fritz Aebi, von Heimiswil (Bern), in Sarmenstorf, und Mathilde Frey, von Gontenschwil, in Meisterschwanden. Geschäftsdomizil: bei der Firma in Sarmenstorf.

14. Mai 1943.

Käsereigenossenschaft Balzenwil, in Murgenthal (SHAB. Nr. 182 vom 6. August 1941, Seite 1545). In der Generalversammlung vom 13. Februar 1943 wurden, in Anpassung an die Vorschriften des revidierten Obligationenrechts, neue Statuten beschlossen. Es gelten nun folgende Bestimmungen: Die Genossenschaft bezweckt auf dem Wege der genossenschaftlichen Selbsthilfe die Wahrung der Interessen ihrer Mitglieder durch: 1. bestmögliche Verwertung der Milch; 2. Förderung der milchwirtschaftlichen Technik; 3. Förderung der beruflichen Kenntnisse und des genossenschaftlichen Geistes durch Veranstaltung von Vorträgen und Kursen; 4. genossenschaftliche Anschaffung landwirtschaftlicher Maschinen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder wie bisher persönlich und solidarisch. Sofern sich bei vorschriftsgemässer Rechnungsstellung eine Unterbilanz ergibt, hat jedes Mitglied einen verhältnismässigen Betrag zu übernehmen und auf Verlangen der Verwaltung einzubezahlen. Einladungen an die Mitglieder erfolgen durch persönliche Zustellung. Andere Bekanntmachungen erfolgen durch Anschlag in der Käserei, soweit nicht das Gesetz Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vorschreibt. Zeichnungsberechtigt ist der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem Kassier oder dem Aktuar. Kassier ist Friedrich Schär-Schlatter, von und in Murgenthal.

Thurgau — Thurgovie — Turgovia

14. Mai 1943. Bureaubedarf.

Otto Streckeisen, Bureaubedarfsartikel, in Kreuzlingen (SHAB. Nr. 296 vom 18. Dezember 1930, Seite 2574). Diese Firma ist infolge Todes des

Firmainhabers erloschen. Die Aktiven und Passiven werden von der Kollektivgesellschaft «Otto Streckeisen's Erben», in Kreuzlingen, übernommen.

14. Mai 1943. Bureaubedarf.

Otto Streckeisen's Erben, in Kreuzlingen. Unter dieser Firma haben Witwe Amalie Streckeisen-Zuber und Marta Streckeisen, beide von Andhausen, in Kreuzlingen, eine Kollektivgesellschaft gegründet, die unter Uebernahme der Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Otto Streckeisen», in Kreuzlingen, am 15. Mai 1943 ihren Anfang nimmt. Handel mit Bureaubedarfsartikeln. Palmenstrasse 18.

14. Mai 1943. Kunsthonig.

Joh. Beuter's Erben, in Romanshorn, Fabrikation von Kunsthonig (SHAB. Nr. 57 vom 8. März 1940, Seite 450). Diese Kollektivgesellschaft wird nunmehr auch durch den Gesellschafter Hans Beuter vertreten. Er zeichnet zusammen mit der Gesellschafterin Witwe Marie Beuter, die ihrerseits nach wie vor einzeln zeichnet.

14. Mai 1943.

Darlehenskasse Lanzenneunforn, in Lanzenneunforn (SHAB. Nr. 299 vom 22. Dezember 1937, Seite 2817). An Stelle von Werner Bürgi wurde Josef Hagenbüchli, von und in Lanzenneunforn, als Vizepräsident in die Verwaltung gewählt. Er zeichnet kollektiv mit dem Präsidenten oder dem Aktuar. Die Unterschrift des ausgetretenen Vizepräsidenten ist erloschen.

14. Mai 1943.

Aktiengesellschaft Sigg, Aluminium- & Metallwarenfabrik, in Frauenfeld (SHAB. Nr. 11 vom 14. Januar 1941, Seite 94). Der Verwaltungsrat hat Josef Räschle, von Untereggen (St. Gallen), in Frauenfeld, Kollektivprokura erteilt in der Weise, dass der Genannte je in Verbindung mit dem Präsidenten oder mit dem Vizepräsidenten/Delegierten des Verwaltungsrates oder mit dem Direktor zeichnet.

14. Mai 1943.

Elektra Steinebrunn, in Steinebrunn-Egnach (SHAB. Nr. 108 vom 10. Mai 1940. Seite 891). Emil Bickel, Präsident. ist aus der Verwaltung ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Der bisherige Vizepräsident August Sager, von Egnach, in Mausacker-Egnach, wurde zum Präsidenten ernannt und der bisherige Beisitzer Justus Hausammann, von Langrickenbach, in Steinebrunn, zum Vizepräsidenten. Die Unterschrift führen Präsident, Vizepräsident und Aktuar/Kassier kollektiv zu zweien.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Bellinzona

12 maggio 1943. Macelleria.

Salari Michele, macelleria, in Bellinzona (FUSC. del 19 maggio 1934, n° 115, pagina 1336). La predetta ditta individuale viene cancellata ad istanza del titolare per cessione dell'attivo e passivo alla costituenda società collettiva «Salari Michele e figlio».

12 maggio 1943. Macelleria, salsamentaria.

Salari Michele e figlio, con sede in Bellinzona. Sotto la predetta ragione sociale, Michele Salari, fu Carlo, e figlio Carlo, di ed in Bellinzona, hanno costituito, a far data dalla presente inscrizione, una società collettiva che assume attività e passività della cessata ditta individuale «Salari Michele». Macelleria. salsamentaria. Piazza del Sole, casa Pelizzone.

Distretto di Mendrisio

12 maggio 1943.

Cooperativa Popolare, con sede in Balerna (FUSC. del 15 marzo 1941, n° 63, pagina 524). Attualmente, i membri del consiglio di amministrazione autorizzati a firmare sono: Settimio Tarchini, da Balerna, presidente; Riccardo Casnati, da Italia, vicepresidente; le due domiciliati a Balerna; Mattia Fonti, da Miglieglia, in Balerna, segretario-direttore. La firma di Martino Consonni è estinta. La firma sociale spetta al presidente od al vicepresidente col segretario, come precedentemente.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Lausanne

12 mai 1943.

Société Immobilière Longeraie A, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 23 juillet 1937). Dans son assemblée générale extraordinaire du 4 mai 1943, la société a décidé: a) de porter le capital social de 25 000 fr., divisé en 25 actions nominatives de 1000 fr., entièrement libéré, à 50 000 fr. par l'augmentation de la valeur nominale de chaque action de 1000 à 2000 fr., chaque action étant libérée, dès lors, jusqu'à concurrence du 50%; b) de modifier les statuts pour les mettre en harmonie avec les nouvelles dispositions du Code des obligations revisé. Les faits précédemment publiés et intéressant les tiers sont modifiés sur les points suivants: Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 25 actions nominatives de 2000 fr.; il est libéré jusqu'à concurrence de 25 000 fr. en espèces. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. L'assemblée a pris acte de la démission des administrateurs Charles Péclard et Alfred Siegfried, dont les signatures sont radiées. A été nommé en qualité de seul administrateur, avec signature individuelle, Madeleine Sillig-Paschoud, de et à La Tour-de-Peilz (Vaud). Les bureaux sont transférés: Rue Centrale 5, étude du notaire Edouard Braun.

14 mai 1943. Vins.

Raniéri Gonella, à Lausanne, vins (FOSC. du 21 mai 1935). La raison est radiée ensuite de remise de commerce. L'actif et le passif sont repris par la société à responsabilité limitée «R. Gonella S. à r. l.», à Lausanne.

14 mai 1943. Vins.

R. Gonella S. à r. l., à Lausanne. Par acte authentique et statuts du 12 mai 1943, il est constitué, sous la raison sociale ci-dessus, une société à responsabilité limitée. La société a pour but la reprise des actifs et des passifs et la continuation des affaires de «Raniéri Gonella», vins, à Lausanne. Elle pourra acquérir, créer ou s'intéresser à des entreprises similaires, ouvrir des succursales ou agences en Suisse ou à l'étranger et traiter d'une façon générale toutes les opérations qui seraient de nature développer son but ou qui auraient un rapport direct ou indirect avec son objet. Cette reprise a lieu sur la base d'un bilan au 30 avril 1943, accusant un actif de 319 283 fr. 95 et un passif de 273 783 fr. 95, soit un actif net de 45 500 fr. Raniéri Gonella devient créancier de la société pour cette somme de 45 500 fr.; il en est crédité dans les livres de la société valeur 30 avril 1943. Le capital social est de 20 000 fr., divisé en 2 parts sociales de 14 000 fr. et 6000 fr., entièrement libérées par versement en espèces. Les associés sont: Robert Gonella, de nationalité italienne, propriétaire de la part de 14 000 fr., et Paul Bieller, de nationalité italienne, propriétaire de la part de 6000 fr., les deux domiciliés à Lausanne. Les publications émanant de la société se feront dans la Feuille officielle suisse du commerce. Ont été nommés gérants, avec signature sociale individuelle: Robert Gonella et Paul Bieller, prénommés. Bureau: Route de Genève 14.

14 mai 1943.

Intérêts Economiques S. A., à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 2 avril 1942). Par décision du 8 mai 1943, le président du Tribunal civil du district de Lausanne a prononcé la faillite de cette société; celle-ci est dissoute.

14 mai 1943. Machines à coudre, etc.

Savary et Cie, à Lausanne. Auguste Savary, de Sâles (Fribourg), et Marcel Russi, allié Amstutz, de Louèche-Ville (Valais), les deux domiciliés à Lausanne, ont constitué, sous la raison sociale ci-dessus, une société en nom collectif qui commence le 14 mai 1943. Réparations de machines à coudre, machines à écrire, et achat et vente d'occasion. Place de la Riponne 2.

14 mai 1943. Confection, tissus.

Russi Marcel, à Lausanne, représentation en confection et vêtements sur mesure, tissus (FOSC. du 12 octobre 1942). La raison est radiée ensuite de cessation de commerce.

Bureau de Nyon

14 mai 1943. Restaurant.

Angelo Orlandi, à St-Cergue, exploitation du buffet de la gare (FOSC. du 9 octobre 1934, page 2796). Cette raison est radiée ensuite de remise de commerce.

Bureau de Payerne

14 mai 1943.

Société des agriculteurs de Marnand, société coopérative dont le siège est à Marnand (FOSC. du 6 juin 1930, n° 130, page 1205). Les personnes autorisées à signer sont actuellement les suivantes: président: Gustave Rossat, déjà inscrit; secrétaire-caissier: Robert Gloor, de Beinwil am See (Argovie), domicilié à Marnand. La signature de Robert Bœuf est radiée. La société est engagée par la signature collective du président et du secrétaire-caissier.

Genf — Genève — Ginevra

13 mai 1943.

Société Anonyme de l'Immeuble Rue Charles-Bonnet 6, à Genève (FOSC. du 5 avril 1943, page 778). Louis Pictet, de Vernier, à Bardonnex, a été nommé seul administrateur, avec signature sociale individuelle. L'administrateur Louis Ruche est radié et ses pouvoirs sont éteints. Nouvelle adresse de la société: Rue du Rhône 39 (étude de Me Louis Pictet, notaire).

13 mai 1943. Editions, travaux d'impression.

Atar, société anonyme, à Genève (FOSC. du 19 août 1942, page 1894). L'administrateur John Fumet, démissionnaire, est radié. Adrien Taponnier, de et à Genève, a été nommé directeur général, avec signature sociale individuelle. Les pouvoirs d'Erwin-Paul Werner, ancien directeur général, et d'Albert Fritz, directeur technique, sont éteints.

13 mai 1943.

Union Suisse, Compagnie Générale d'Assurances, à Genève, société anonyme (FOSC. du 22 mai 1942, page 1158). Pierre Hadorn, de et à Berne, et Jacques L'Huillier, de et à Genève, ont été nommés membres du conseil d'administration, avec signature collective à deux. Les administrateurs Alfred Hirs, démissionnaire, et Jean L'Huillier, décédé, sont radiés et leurs pouvoirs éteints.

13 mai 1943.

Caisse de Secours et Pensions du personnel de l'Union Suisse (Fondation Hosé), à Genève, fondation (FOSC. du 10 juin 1940, page 1058). Jacques L'Huillier, de et à Genève, et Lucien Pellarin, de Corsier, à Genève, ont été nommés membres du comité, avec signature collective à deux. Les anciens membres du comité Jean L'Huillier, décédé, et Wilhelm Thut, dont les fonctions ont pris fin, sont radiés et leurs pouvoirs éteints.

13 mai 1943.

Sapief Société anonyme de participations industrielles et financières, à Genève (FOSC. du 2 février 1943, page 259). Le conseil d'administration est composé de: Albert Caflisch (inscrit), nommé président; Paul Hænni, de Kienersrüti (Berne), à Genève, secrétaire, et François-Joseph-Ernest Prantl (inscrit), lesquels signent collectivement à deux. René-Lucien Hentsch, membre et président du conseil d'administration, décédé, est radié et ses pouvoirs sont éteints.

13 mai 1943.

Fondation Hippomène, à Genève. Sous cette dénomination, il a été constitué, suivant acte authentique dressé le 14 avril 1943, une fondation qui est régie par les articles 80 et suivants du Code civil. Elle a pour but de favoriser la pratique et le développement (en général) de tous les sports athlétiques dans le canton de Genève, et plus particulièrement ceux pratiqués par le « Servette Football-Club », par l'achat et l'aménagement de terrains et bâtiments ou l'achat de matériel. La fondation peut agir directement sous forme d'acquisitions ou indirectement sous forme de subventions. Les organes de la fondation sont: 1° le conseil de la fondation; 2° le gérant de la fondation. Le conseil de fondation est composé de 3 à 7 membres. Il nomme le gérant, et, chaque année, un contrôleur. Le conseil de fondation est composé de: Gustave Hentsch, président, de et à Genève; Henri Paley, secrétaire, de Chêne-Bourg, à Chêne-Bougeries, et Frédéric Greiner, de et à Genève, lesquels signent collectivement à deux. Adresse de la fondation: Rue de la Cité 22 (bureaux de la Société Fiduciaire et de Représentation S.A.).

13 mai 1943.

Société Immobilière Rue Daubin N° 4, à Genève. Aux termes d'acte authentique en date, à Genève, du 3 mai 1943, il a été constitué sous cette dénomination une société anonyme ayant pour objet l'achat, l'exploitation et la vente de tous immeubles, notamment l'achat, par voie d'apport, et l'exploitation de l'immeuble situé à Genève, Rue Daubin n° 4 (parcelle 1054 de la ville de Genève, section Petit-Saconnex, de 5 ares 38 mètres, avec bâtiment n° F 143). Le capital social, entièrement libéré, est de 50 000 fr., divisé en 50 actions, au porteur, de 1000 fr. chacune. Il a été fait apport à la société de l'immeuble ci-dessus désigné. Cet apport est fait et accepté pour le prix de 47 100 fr., correspondant au prix de l'immeuble, 387 100 fr. sous déduction de l'hypothèque de premier rang qui le grève, 340 000 fr., et que la société présentement constituée reprend à sa charge. En paiement de cet apport, il est payé à l'apporteur une somme en espèces de 100 fr. et il lui est remis 47 actions, de 1000 fr. chacune, de la société, entièrement libérées. Les publications de la société sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Julien Baumgartner, de et à Genève, a été désigné comme unique administrateur et engage la société par sa signature individuelle. Adresse de la société: Quai de l'Ile 15 (bureaux de Me Baumgartner, notaire).

Eidg. Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

PATENT-LISTE
LISTE DES BREVETS — LISTA DEI BREVETTI

N° 7

Erste Hälfte April 1943
Première quinzaine d'avril 1943 — Prima quindicina d'aprile 1943

I. Abteilung — Ire Partie — Ia Parte

Eintragungen vom 15. April 1943
Enregistrement du 15 avril 1943 — Inscrizioni del 15 aprile 1943

194 { Hauptpatente / *Brevets principaux* / *Brevetti principali* } Nr. 226408—226601

(Die Nummern derjenigen Patente, deren Veröffentlichung verschoben und bei welchen die Verschiebung noch nicht abgelaufen ist, sind mit einem * versehen. — Les numéros des brevets dont la publication a été ajournée et pour lesquels l'ajournement n'est pas encore expiré, sont marqués d'un *. — I numeri dei brevetti la cui pubblicazione è stata aggiornata e per i quali l'aggiornamento non è ancora spirato, sono seguiti d'un *.)

Kl. 2 a, Nr. 226408. 13. Juni 1942, 14 Uhr. — Traktorpflug. — Hans **Hürlimann**, Wil (St. Gallen, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 2 d, Nr. 226409. 15. Februar 1942, 24 Uhr. — Trockeneinrichtung. — W. & O. **Gericke**, Sihlquai 75, Zürich (Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich.

Kl. 2 d, Nr. 226410. 31. Mai 1942, 22½ Uhr. — Fahrbare Dörranlage. — Oskar **Stalder**, Konstrukteur, Chartreusestrasse 449, Hünibach b. Thun (Bern, Schweiz).

Cl. 2 e, n° 226411. 28 février 1941, 18½ h. — Dispositif de distribution de liquide pour le traitement des cultures. — **Berthoud & Cie**, Corseaux-sur-Vevey (Suisse). Mandataires: Nægeli & Co., Berne.

Kl. 2 e, Nr. 226412. 29. September 1941, 21 Uhr. — Strauch- und Baumzweighalter. — Gottlieb **Tanner**, Techniker, Zollstrasse 50, Neuhausen am Rheinfall (Schweiz). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.

Kl. 2 c, Nr. 226413. 3. Juli 1942, 14 Uhr. — Leiterstütze. — Hans **Elsen**, Metallstimmenfabrik, Trossingen (Württemberg, Deutsches Reich). Vertreter: W. Rossel, Zürich.

Kl. 2 c, Nr. 226414. 24. November 1942, 17 Uhr. — Pflanzentopf. — Paul **Lutz**, Obergärtner, Weckingen (Thurgau, Schweiz). Vertreter: Rebmann, Kupfer & Co., Zürich.

Kl. 4 a, Nr. 226415.* 2. März 1943, 18½ Uhr. — Hohlsteinwand. — Heinrich **Irion**, Architekt, Zentralstrasse 29, Winterthur (Zürich, Schweiz). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.

Cl. 4 b, n° 226416. 7 avril 1941, 20 h. — Jeu d'éléments de construction comprenant des éléments métalliques pour la formation d'ensembles et d'ossatures. — Arthur **Grisard**, 14, rue de Sélys, Liége (Belgique). Mandataires: Imer, Dériaz & Cie, Genève. — « Priorité: Belgique, 7 septembre 1940. »

Cl. 4 d, n° 226417. 18 dicembre 1942, ore 18. — Dispositivo per l'apertura e la chiusura di persiane scorrevoli. — Giovanni **Castioni**, geometra, Via Lavizzari 10, Lugano (Svizzera).

Kl. 4 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226588 (125 c).

Kl. 6 a, Nr. 226418. 6. Februar 1941, 20 Uhr. — Schienenbefestigungseinrichtung. — Lorenz **Jäger**, Am Zollhaus 99, Düsseldorf-Gerresheim; und August **Kuffner**, Ostendorferstrasse 7, Düsseldorf (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 7 a, Nr. 226419. 1. Juli 1941, 4 Uhr. — Zimmerheizofen mit Luftzirkulation durch Lamellen-Wärmeaustauscher. — Wolo **Wundt**, Dipl.-Ing., Dornecksstrasse 508, Dornach (Solothurn, Schweiz).

Kl. 7 c, Nr. 226420. 18. Oktober 1941, 20 Uhr. — Als Kompressions-Kältemaschine ausgebildete Wärmepumpe. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft**, Winterthur (Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich.

Kl. 7 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226522 (100 a).

Kl. 11 a, Nr. 226421. 23. Juni 1938, 17 Uhr. — Verfahren zur Erzeugung von Fasern mit rauher Oberfläche aus Glas, Schlacke oder anderen in der Hitze plastischen Stoffen. — **Glasfasern A.G.**, Grand-Chêne 5, Lausanne (Schweiz). Vertreter: L. Flesch, dipl. Ing., Lausanne. — « Priorität: Deutsches Reich, 4. Februar 1938. »

Kl. 11 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226421 (11 a), 226585 (121 d).

Kl. 12 a, Nr. 226422. 20. Oktober 1941, 11 Uhr. — Verfahren und Anlage zur Holzverkokung. — August **Hugentobler**, Mechaniker, Garage Hochdorf, Hochdorf (Schweiz). Vertreter: F. A. von Moos, Luzern.

Cl. 12 b, n° 226423. 24 mars 1942, 18½ h. — Installation de pressurage. — Hans **von Gunten**, Dappleswcg 11, Berne (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.

Kl. 12 b, Nr. 226424. 18. Dezember 1942, 21 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines festen Brennstoffes. — **A.-G. vorm. Emil Vogel**, Kreuzplatz-Ottenweg 30, Zürich 8 (Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich.

Kl. 13 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226539 (104 d).

Kl. 13 i, Nr. 226425. 11. Juli 1941, 21 Uhr. — Automatische Steuerungsvorrichtung für Regelorgane an Heizungsanlagen. — Georg **Jaeger**, Malzstrasse 10, Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 13 k. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226539 (104 d).

Kl. 13 l. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226539 (104 d).

Kl. 15 a, Nr. 226426. 21. Mai 1942, 19 Uhr. — Kochkessel. — **Junker & Ruh A.-G.**, Siemensstrasse 1, Karlsruhe (Baden, Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 25. Juni 1941. ».

Kl. 15 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226509 (95).

Kl. 15 f, Nr. 226427. 24. Februar 1942, 18 Uhr. — Rahmen für Bilder, Spiegel, Werbetafeln. — Ernst **Wolff**, Hauptstrasse 8, Baden-Baden (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 12. September 1941. »

Kl. 15 i, Nr. 226428. 14. November 1938, 11 Uhr. — Einstellgerät. — Auguste **Carlen**, Konstrukteur, 33, rue de l'Altroth, Guebwiller (Haut-Rhin, Frankreich). Vertreter: Heinrich Gubler, Basel. — « Priorität: Frankreich, 30. März 1938. »

Kl. 15 i, Nr. 226429. 29. Oktober 1941, 20 Uhr. — Vorrichtung zur Ermöglichung eines leichten Hin- und Herbewegens einer Bureaumaschine auf einem Bureautisch. — Eugen **Kühne**, Oberriet (St. Gallen, Schweiz). Vertreter: Rebmann, Kupfer & Co., Zürich.

Kl. 15 i, Nr. 226430. 16. März 1942, 20 Uhr. — Küchen- und Bügeltisch. — Stefan **Andri**, Schreiner, Münster (Graubünden, Schweiz).

Kl. 15 i, Nr. 226431. 25. Juli 1942, 12 Uhr. — Klapptisch mit zwei Sitzen. — Karl **Büchi**, Monteur, Schwalmenackerstrasse 13, Winterthur (Schweiz). Vertreter: Max Büchi, Winterthur.

Kl. 15 i. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226438 (24 d).

Kl. 15 l, Nr. 226432. 14. Juli 1942, 17¾ Uhr. — Als Handkoffer ausgebildete Kochkiste. — Viktor **Flury-Kofmel**, Schreinerei, Deitingen (Solothurn, Schweiz). Vertreterin: « Peruhag » Patent-Erwirkungs- und Handels-Gesellschaft, Bern.

Kl. 16, Nr. 226433. 4. Januar 1943, 10 Uhr. — Stielbefestigungsvorrichtung. — Josef **Beiler-Freuler**, Techniker, Wiesenschanzweg 40, Basel (Schweiz).

Kl. 17 b, Nr. 226434. 8. Juli 1942, 20 Uhr. — Trichter mit Abschlussventil. — Heinrich **Meier**, Carmenstrasse 21, Zürich (Schweiz). Vertreter: Rebmann, Kupfer & Co., Zürich.

Kl. 18 a, Nr. 226435. 9. Oktober 1941, 4 Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zur Vergütung von Viscose. — **Feldmühle A.G.**, Rorschach (Schweiz).

Kl. 18 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226457 (41).

Kl. 22 d, Nr. 226436. 2. April 1942, 6¼ Uhr. — Vorrichtung zum Falten des Randes von Stoffbahnen. — Heinrich **Riegg**, Bahnhofstrasse, Ennenda (Glarus, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 24 d, Nr. 226437. 11. Dezember 1941, 20 Uhr. — An Waschmaschine mit umlaufender Waschtrommel angeordnete Einrichtung zum Entwässern der Wäsche. — Richard **Hetschink**, Industrieller, Pragerstrasse 140, Wien XXI (Deutsches Reich). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.

Kl. 24 d, Nr. 226438. 2. April 1942, 20 Uhr. — Waschbock. — Gerhard **Weissleder**, Borntal 109, Stiege am Harz (Deutsches Reich). Vertreter: Gebr. A. Rebmann, Zürich.

Kl. 24 f, Nr. 226439. 25. Juni 1942, 17¼ Uhr. — Einrichtung zum Abschneiden von Gazeschläuchen und ähnlichen Gebilden. — **Vereinigte Papierwerke G.m.b.H.**, Nürnberg (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 25 b, Nr. 226440. 13. Mai 1942, 19 Uhr. — Tragteil für Kleidungsstücke mit mindestens einer in einer Umhüllung angeordneten Schraubenfeder. — Fritz **Siegrist**, Oftringen (Aargau, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Cl. 27 b, n° 226441.* 8 juin 1942, 20 h. — Clou pour chaussure et son procédé de fabrication. — **Tricouni S.A.**, 14, rue Pierre-Fatio, Genève (Suisse). Mandataire: Edmond Lauber, Ing. dipl., Genève.

Kl. 28 b, Nr. 226442. 16. Oktober 1941, 20 Uhr. — Milchschleuder- und Buttermaschine für ununterbrochenen Betrieb. — Hans Werner **Rohrwasser**, Ingenieur, Schlageterstrasse 12, Schkeuditz-Ost (Deutsches Reich). Vertreter: Gebr. A. Rebmann, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 8. August 1941. »

Cl. 29 b, n° 226443. 24 juillet 1941, 17½ h. — Moulin à rouleaux pour céréales en grains. — **Thomas Robinson & Son Limited**, Railway Works, Rochdale (Lancaster, Grande-Bretagne). Mandataire: A. Bugnion, Genève. — « Priorité: Grande-Bretagne, 29 juillet 1940. »

Kl. 34 b, Nr. 226444. 18. März 1942, 11 Uhr. — Verfahren zum Trocknen von Gut mittels eines im Kreise geführten Gases, und Anlage zum Ausführen dieses Verfahrens. — **Escher Wyss Maschinenfabriken Aktiengesellschaft**, Zürich (Schweiz).

Kl. 34 b, Nr. 226445. 28. April 1942, 18¼ Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zur Trocknung von auf Hurden gelagertem Trockengut. — Paul **Wirz**, Breitenrainstrasse 47, Bern (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

Kl. 34 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226503 (88).

Kl. 34 d, Nr. 226446. 14. Februar 1942, 17 Uhr. — Verfahren zur hydrolytischen Pektingewinnung aus protopektinhaltigen Ausgangstoffen mittels Lösungen von schwefliger Säure. — **Pomosin-Werke Komm.-Ges. Fischer & Co.**, Bockenheimer Landstrasse 136, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: Walter Frick, Zürich.

Kl. 36 e, Nr. 226447. 12. Januar 1942, 18½ Uhr. — Verfahren zum Trocknen von wasserhaltigen Gasen. — **Dr. Alexander Wacker Gesellschaft für elektrochemische Industrie G.m.b.H.**, Prinzregentenstrasse 20, München 22 (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — « Priorität: Deutsches Reich, 26. März 1941. »

Kl. 36 h, Nr. 226448. 11. Juni 1941, 18 Uhr. — Vorrichtung zur Elektrolyse von alkalisalzhaltigen Lösungen. — **Phrix-Arbeitsgemeinschaft**, Steinstrasse 7, Hamburg I (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 11. Juli 1940. »

Cl. 36 i, n° 226449. 30 janvier 1941, 23 h. — Procédé de fabrication d'anhydride sulfureux à partir du sulfate de calcium avec formation concomitante de résidus propres à la fabrication de l'alumine et du ciment. — Jean-Charles **Séallles**, 86, rue d'Assas, Paris (France). Mandataires: Kirchhofer Ryffel & Co., Zurich.

Kl. 36 o, Nr. 226450. 15. Juli 1939, 13 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Halogenalkylglykosiden. — Dozent Dr. August **Chwala**, Chemiker, Wien (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — « Prioritäten: Deutsches Reich, 15. Juli und 31. Oktober 1938 und 22. März 1939. »

Kl. 37 a, Nr. 226451. 13. März 1942, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines blauen Trisazofarbstoffs. — **I.G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 30. April 1941. »

Kl. 37 b, Nr. 226452. 8. Juli 1941, 17½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Küpenfarbstoffs. — **I.G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 27. Dezember 1939. »

Kl. 37 d, Nr. 226453. 21. März 1942, 12½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Schwefelfarbstoffs. — **I.G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 30. April 1941. »

Cl. 38 b, n° 226454. 12 novembre 1941, 17¾ h. — Carburant pour moteur à explosion. — **Bozel-Malétra Société Industrielle de Produits Chimiques, Société Anonyme**, Usines du Villard près Bozel (Savoie, France). Mandataires: Imer, Dériaz & Cie, Genève. — « Priorités: France, 30 août et 23 septembre 1940. »

Cl. 39 c, nº 226455. 15 décembre 1941, 9 h. — Produit destiné à dégager de la chaleur par adjonction d'eau. — Arthur **Holzer**, 5, avenue de Milan, Lausanne (Suisse). Mandataire: Walter Moser, Berne.

Kl. 38 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226570 (116 h).

Kl. 40, Nr. 226456. 31. Dezember 1941, 18 Uhr. — Verfahren zur Behandlung von gerbstoffhaltigem Gut. — **Studiengesellschaft der Deutschen Lederindustrie G.m.b.H.**, Wielandstrasse 2, Dresden-A. 24 (Deutsches Reich). Vertreter: Dr. G. Schoenberg, Basel. — « Priorität: Deutsches Reich, 1. März 1940. »

Kl. 41, Nr. 226457. 19. Januar 1942, 17¾ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von künstlichen Gebilden. — **Phrix-Arbeitsgemeinschaft**, Steinstrasse 7, Hamburg I (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 19. Februar 1941. »

Cl. 44 a, nº 226458. 16 novembre 1940, ore 12. — Procedimento per l'ossidazione anodica di oggetti di alluminio e di leghe d'alluminio. — Antonio **Sassetti**, 63, Via Pacini; e Carlo **Sonnino**, 8, Via S.-Martino, Milano (Italia). Mandatario: Amand Braun succ. di A. Ritter, Basilea.

Kl. 44 b, Nr. 226459. 28. Juni 1940, 18 Uhr. — Verfahren zur Erzeugung von Metallüberzügen. — Dr. Ing. h. c. Max Ulrich **Schoop**, Werke für Metallisierung, Gladbachstrasse 11, Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 45 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226439 (24 f).

Kl. 46 b, Nr. 226460. 19. Mai 1941, 19 Uhr. — Maschine zum Herstellen von Zellentaschen für Zigarren u. dgl. — « EFKA »-Werk Fritz **Kiehn**, Trossingen (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 46 b, Nr. 226461. 27. Februar 1943, 15 Uhr. — Haushaltungsbuch. — Christian **Liechti**, Maschinen-Techniker, Centralstrasse 20, Winterthur-Veltheim (Schweiz).

Kl. 47 e, Nr. 226462.* 19. August 1942, 17¼ Uhr. — Kartei. — **Rüegg-Naegeli & Cie. Aktiengesellschaft**, Bahnhofstrasse 22, Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 48 g. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226429 (15 i).

Kl. 48 i, Nr. 226463. 10. September 1941, 20 Uhr. — Rotationsvervielfältiger zum Abdrucken von mindestens einem Teil einer mehrzeiligen Druckform. — Wilhelm **Ritzerfeld**, Wolframstrasse 87—91, Berlin-Tempelhof (Deutsches Reich). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie., Genf. — « Priorität: Deutsches Reich, 13. September 1940. »

Kl. 49 b, Nr. 226464. 13. September 1940, 19 Uhr. — Einrichtung zur Abbildung der Intensitätsverteilung in einem Strahlenbündel langsamer Neutronen. — **Licentia Patent-Verwaltungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Behrenstrasse 32/33, Berlin W 8 (Deutsches Reich). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 22. September 1939. »

Kl. 49 b, Nr. 226465. 30. Oktober 1937, 12½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von photographischem Material, insbesondere für farbige Bilder, und nach diesem Verfahren hergestelltes photographisches Material. — **I.G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: Dr. G. Schoenberg, Basel. — « Priorität: Deutsches Reich, 2. November 1936. »

Kl. 50 a, Nr. 226466. 25. Juni 1942, 18¼ Uhr. — Füllbleistift. — Friedrich **Krauss**; und Friedrich **Georg**, Erdbergstrasse 35, Wien III-40 (Deutsches Reich). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.

Kl. 50 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226485 (70).

Kl. 50 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226485 (70).

Kl. 50 f, Nr. 226467.* 17. Oktober 1942, 12 Uhr. — Reissbrett. — Karl **Hehlen**, Maschinenzeichner, Maienstrasse 6, Zürich 11 (Schweiz).

Kl. 54 a, Nr. 226468. 4. Mai 1942, 21 Uhr. — Vorrichtung zur Ermöglichung eines raschen Schwimmens. — Robert **Gogel**, jun., Seestrasse 42, Uster (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.

Kl. 54 b, Nr. 226469. 9. März 1942, 9 Uhr. — Ski mit Schutzkanten aus Metall. — Hans **Hofer**, Bachstrasse 131, Aarau (Schweiz). Vertreter: J. Franck, Zürich.

Kl. 54 c, Nr. 226470. 16. Juli 1942, 11 Uhr. — Tisch-Fussballspiel. — Manuel Maria **de Pabio Casais**, Cabanillas 50, Madrid (Spanien). Vertreter: Ernst Hablützel, Zürich.

Cl. 54 d, nº 226471. 17 janvier 1942, 15 h. — Jeu. — Gabriel **Rauch**, Les Clairs-Monts, Chailly-sur-Lausanne (Suisse). Mandataires: Nægeli & Co., Berne.

Kl. 54 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226416 (4 b).

Kl. 56 d, Nr. 226472. 20. Februar 1942, 19½ Uhr. — Geschoss für glatte Läufe. — **Zbrojovka Brno a. s.**, beim Lazarett 7, Brünn (Protektorat Böhmen-Mähren). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 20. Februar 1941. »

Cl. 58, nº 226473. 22 octobre 1941, 18 h. — Perfectionnement aux moyens de mesure optique appliqués à des machines ou à des instruments. — **Société Genevoise d'Instruments de Physique**, 8, rue des Vieux-Grenadiers, Genève (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.

Kl. 58, Nr. 226474. 30. Dezember 1941, 19 Uhr. — Formgebende Werkstoffbearbeitungsmaschine mit optischem Beobachtungsgerät. — **Emil Busch, Aktiengesellschaft Optische Industrie**, Rathenow (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — « Priorität: Deutsches Reich, 17. Dezember 1940. »

Cl. 60, nº 226475. 25 février 1942, 18½ h. — Compteur de fluide à turbine. — **Compagnie pour la Fabrication des Compteurs et Matériel d'Usines à Gaz**, 12, place des Etats-Unis, Montrouge (Seine-et-Oise, France). Mandataire: Amand Braun succ. de A. Ritter, Bâle. — « Priorités: France, 13 mars et 26 décembre 1941. »

Cl. 61, nº 226476. 9 mars 1942, 14 h. — Régulateur automatique de la température du contenu d'un récipient. — Pierre **Gloor**, mécanicien, 12, quai Maria-Belgia, Vevey (Suisse). Mandataire: Fl. Rabilloud, Genève.

Kl. 61, Nr. 226477. 18. Mai 1942, 18½ Uhr. — Widerstandsthermometer. — **Deutsche Gold- und Silber-Scheideanstalt vormals Roessler**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: Dr. G. Schoenberg, Basel. — « Priorität: Deutsches Reich, 9. Mai 1941. »

Kl. 61, Nr. 226478. 5. Juni 1942, 18 Uhr. — Widerstandsthermometer mit Schutzgehäuse. — **Deutsche Gold- und Silber-Scheideanstalt vormals Roessler**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: Dr. G. Schoenberg, Basel. — « Priorität: Deutsches Reich, 9. Mai 1941. »

Kl. 66 a, Nr. 226479. 12. Januar 1942, 17½ Uhr. — Verfahren und Einrichtung zum Markieren eines Zeitpunktes in einem Oszillogramm. — **Deutsche Waffen- und Munitionsfabriken Aktiengesellschaft**, Hauptverwaltung, Hardenbergstrasse 24, Berlin-Charlottenburg 2 (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 25. März 1939. »

Kl. 66 a, Nr. 226480. 21. April 1942, 19 Uhr. — Einrichtung mit mindestens einer elektromagnetisch betätigten schwingenden Zunge. — Hubert **Wiegelmann**, Ingenieur, Jahnallee 25, Neheim-Hüsten (Deutsches Reich). Vertreter: J. Spälty, Zürich.

Kl. 66 b, Nr. 226481. 24. April 1942, 19 Uhr. — Summenscheinverbrauchszähleinrichtung zur getrennten Zählung des Scheinverbrauchs in den vier Quadranten. — **Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung « Hermes »**, Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 5. Mai 1941. »

Kl. 69, Nr. 226482. 13. Juni 1941, 18 Uhr. — Verfahren und Einrichtung zur Aufzeichnung von Tönen. — **Klangfilm Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Saarlandstrasse 19, Berlin SW 11 (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 20. Juni 1940. »

Kl. 69, Nr. 226483. 19. September 1941, 19 Uhr. — Magnettonverfahren. — Hans Joachim **von Braunmühl**, Brombeerweg 38; und Walter **Weber**, Reichsstrasse 67, Berlin-Charlottenburg 9 (Deutsches Reich). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 25. Oktober 1940. »

Kl. 69, Nr. 226484. 8. April 1942, 20 Uhr. — Verfahren, bei welchem die Amplituden von vorhandenen magnetischen Schallaufzeichnungen geändert werden. — **Licentia Patent-Verwaltungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Behrenstrasse 32/33, Berlin W 8 (Deutsches Reich). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 30. April 1941. »

Kl. 70, Nr. 226485. 27. Januar 1942, 18½ Uhr. — Handgriff für Geräte. — **Emil Busch, Aktiengesellschaft Optische Industrie**, Rathenow (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — « Priorität: Deutsches Reich, 15. Februar 1941. »

Kl. 70, Nr. 226486. 16. Februar 1942, 21 Uhr. — Prismenvorsatz vor einem Doppelobjektiv eines Stereoaufnahme- oder -wiedergabegerätes. — **Zeiss Ikon Aktiengesellschaft**, Schandauerstrasse 76, Dresden-A. 21 (Deutsches Reich). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 22. März 1941. »

Kl. 70, Nr. 226487. 22. Juni 1942, 19 Uhr. — Vorrichtung zur gleichmässigen Beleuchtung eines Bildfensters. — **Zeiss Ikon Aktiengesellschaft**, Schandauerstrasse 72—80, Dresden-A. 21 (Deutsches Reich). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 17. September 1941. »

Kl. 70. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226464 (49 b), 226473 (58), 226474 (58).

Cl. 71 c, nº 226488. 24 février 1939, 18½ h. — Mécanisme de seconde au centre. — **Manufacture des Montres et Chronographes Pierce S.A.**, Bienne (Suisse). Mandataires: Naegeli & Co., Berne.

Kl. 71 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226494 (79 c).

Cl. 71 e, nº 226489. 13 mars 1942, 18 h. — Remontoir à poussoir pour pièce d'horlogerie. — **Roche S.A.**, 52, rue de la Côte, Neuchâtel (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.

Cl. 71 e, nº 226490. 1er juillet 1942, 19 h. — Mouvement de montre à remontage automatique par masse oscillante. — **Fabrique Movado**, Manufacture d'horlogerie, 117—119, rue du Parc, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: W. Kölliker, Bienne.

Kl. 71 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226489 (71 e), 226490 (71 e).

Cl. 75 b, nº 226491. 31 juillet 1940, 20 h. — Procédé de fabrication de ferro-alliages à basse teneur en carbone, et en particulier de ferro-chrôme. — **Société d'Electro-Chimie, d'Electro-Métallurgie et des Aciéries Electriques d'Ugine**, 10, rue du Général-Foy, Paris (France). Mandataires: Imer, Dériaz & Cie, Genève. — « Priorité: France, 4 août 1939. »

Kl. 75 b, Nr. 226492. 19. Mai 1942, 19 Uhr. — Schweissbarer Bauteil, insbesondere für Flugzeuge. — **Fried. Krupp Aktiengesellschaft**, Essen (Ruhr, Deutsches Reich). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 11. Oktober 1940. »

Cl. 78 c, nº 226493. 8 avril 1941, 20 h. — Procédé de fabrication de noyaux et moules de fonderie. — **Compagnie Nationale de Matières Colorantes et Manufactures de Produits Chimiques du Nord Réunies, Etablissements Kuhlmann**, 11, rue de la Baume; et Georges **Passelecq**, 38, avenue Junot, Paris (France). Mandataires: Imer, Dériaz & Cie, Genève. — « Priorité: France, 20 février 1940. »

Cl. 79 c, nº 226494. 26 mars 1942, 16 h. — Machine pour le soudage électrique de tronçons de fil à une plaque. — Jules & Hans **Schneider**, 102, rue Léopold-Robert, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: Walter Moser, Berne.

Kl. 79 k, Nr. 226495. 23. Dezember 1941, 19 Uhr. — Drehbank zum Gewindeschneiden. — **Gebrüder Böhringer G.m.b.H.**, Göppingen (Württemberg, Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — « Priorität: Deutsches Reich, 27. Januar 1941. »

Kl. 79 l, Nr. 226496.* 28. Mai 1942, 17¼ Uhr. — Aufspannvorrichtung an Werkzeugmaschinen. — **Maag-Zahnräder & -Maschinen Aktiengesellschaft**, Hardstrasse 219, Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 79 m, Nr. 226497. 8. Dezember 1941, 20 Uhr. — Vorrichtung zum Warmpressen von Schaufeln, insbesondere Turbinenschaufeln. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft**, Winterthur (Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich.

Kl. 79 n, Nr. 226498. 28. Juli 1941, 17½ Uhr. — Verfahren zur Wärmebehandlung von aushärtbaren Aluminiumlegierungen zur Erzielung hoher Härte und grosser Raum- und Formbeständigkeit. — **Karl Schmidt G.m.b.H.**, Fabrikstrasse 10, Neckarsulm (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 15. Juni 1940. »

Kl. 80 a, Nr. 226499. 7. Oktober 1941, 18½ Uhr. — Motorsäge. — **Sandvikens Jernverks Aktiebolag**, Fabrikanten, Sandviken (Schweden). Vertreter: Amand Braun Nachf. v. A. Ritter, Basel. — « Priorität: Schweden, 22. November 1940. »

Kl. 80 h, Nr. 226500. 9. Dezember 1941, 20 Uhr. — Verfahren zum Tränken brennbarer Werkstoffe mit wässrigen Lösungen von Feuerschutzsalzen. — **Cirlne-Werke Böhme & Lorenz K.-G.,** Moritzstrasse 29—33, Chemnitz (Deutschcs Reich). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie., Genf. — « Priorität: Deutschcs Reich, 25. Mai 1939. »

Kl. 81. — Siche auch — Voir aussi — Vedi pure: 226506 (92).

Cl. 86, n° 226501. 24 mai 1939, 18¾ h. — Rasoir à sec électrique. — Frederick Ewan **Moskowics,** ingénieur, Greenwich (Connecticut); et Victor Raphael **Abrams,** ingénieur, 60, South Mountain Avenue, Maplewood (New-Jersey, E.-U. d'Am.). Mandataire: Amand Braun succ. de A. Ritter, Bâle. — « Priorités: E.-U. d'Am., 28 mai et 24 août 1938. »

Kl. 86, Nr. 226502. 23. Mai 1942, 12 Uhr.— Elektrischer Rasierapparat mit Beleuchtungseinrichtung. — Alfred E. **Herzer,** Hauserstrasse 14, Zürich (Schweiz). Vertreter: Heinrich Riese, Zürich.

Cl. 88, n° 226503. 23 septembre 1941, 9 h. — Procédé de séchage accéléré. — Jean **Mayor,** ingénieur, 4, place St-François, Lausanne (Suisse).

Kl. 88, Nr. 226504.* 8. Juni 1942, 18 Uhr. — Einrichtung zur Steuerung der Abschlussorgane von Kegelschleusen am Ein- und Austritt eines Behandlungsapparates für körnige Massengüter, insbesondere eines Vakuumtrockners oder Vorbereiters. — Max **Forter,** Helvetiastrasse 31, St. Gallen (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 88. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226409 (2 d), 226410 (2 d), 226444 (34 b), 226445 (34 b).

Kl. 90, Nr. 226505. 11. Februar 1941, 20 Uhr. — Kopierfräsmaschine. — **Müller & Montag G.m.b.H.,** Lützner strasse 93—99, Leipzig W 33 (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 29. Februar 1940. »

Kl. 92, Nr. 226506. 21. Juni 1941, 11 Uhr. — Verfahren und Gerät zum Spritzen thermoplastischer Isoliermaterialien, Harze und dergleichen. — Fritz **Gfeller,** Börsenstrasse 22; und Lambert **Balker,** Kohlengasse 24, Zürich (Schweiz). Vertreter: J. Franck, Zürich.

Cl. 94, n° 226507. 17 novembre 1941, 17¾ h. — Bracelet de montre. — Julien Hermann **Reymond,** 11, rue du Général-Dufour, Genève (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.

Cl. 94, n° 226508. 5 décembre 1941, 18 h. — Bracelet de montre. — Julien Hermann **Reymond,** 11, rue du Général-Dufour, Genève (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.

Cl. 95, n° 226509. 25 marzo 1942, ore 21. — Apparecchio accenditore di fiammiferi. — Giovanni **Bolognini,** Viale Abruzzi 50, Milano (Italia). Mandatario: Fritz Isler, Zurigo. — « Priorità: Italia, 1° aprile 1941. »

Kl. 95, Nr. 226510. 12. Juni 1942, 18½ Uhr. — Zigarrenabschneider. — J. A. **Henckels-Zwillingswerk,** Solingen (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — « Priorität: Deutsches Reich, 16. Juni 1941. »

Cl. 96 a, n° 226511. 30 marzo 1942, ore 18. — Supporto antivibrante per macchine. — **Società Italiana Pirelli,** 21, Via Fabio-Filzi, Milano (Italia). Mandatario: A. Bugnion, Ginevra. — « Priorità: Italia, 21 maggio 1941. »

Cl. 96 b, n° 226512. 9 gennaio 1942, ore 18. — Dispositivo di guida per parti meccaniche aventi movimenti rettilinei paralleli e relativamente alternati. — **Società Italiana Pirelli Anonima,** 21, Via Fabio-Filzi, Milano (Italia). Mandatario: A. Bugnion, Ginevra. — « Priorità: Italia, 26 marzo 1941. »

Cl. 96 e, n° 226513. 21 août 1939, 18¾ h. — Procédé de fabrication d'une garniture d'étanchéité comprenant une lèvre dont l'extrémité libre au moins est métallique et présente un bord tranchant qui est seul en contact élastique avec la surface avec laquelle coopère la garniture, et garniture ainsi obtenue. — **Olaer Patent Company,** 77, rue Ermesinde, Luxembourg (Grand-Duché de Luxembourg). Mandataire: Amand Braun succ. de A. Ritter, Bâle. — « Priorité: Luxembourg, 22 octobre 1938. »

Cl. 96 e, n° 226514. 21 octobre 1939, 15 h. — Raccord à démontage rapide pour tuyauteries sous pression. — **Inbrex S.A.,** Thônex (Genève, Suisse). — « Priorité: L. Flesch, Ing. dipl., Lausanne.

Kl. 96 e, Nr. 226515.* 8. Juni 1942, 11 Uhr. — Rohr für Ueberdruck und Temperaturen von mindestens 450° C. — **Aktiengesellschaft für technische Studien,** Hardstrasse 319, Zürich (Schweiz).

Kl. 96 f, Nr. 226516. 23. Februar 1942, 8 Uhr. — Mehrteiliges Regulierorgan in Leitungsarmaturen für Flüssigkeiten. — **R. Nussbaum & Co. Aktiengesellschaft,** Metallgiesserei und Armaturenfabrik, Olten (Schweiz).

Cl. 96 f, n° 226517. 1° aprile 1942, ore 18. — Rubinetto. — Claudio **Castelli,** industriale, Masera (Novara, Italia). Mandatario: F. Fricker, Zurigo. — « Priorità: Italia, 6 agosto 1941 e 8 gennaio 1942. »

Kl. 96 f, Nr. 226518. 11. Mai 1942, 17 Uhr. — Ventil mit Gehäuse aus Metall. — **R. Nussbaum & Co. Aktiengesellschaft,** Metallgiesserei und Armaturenfabrik, Olten (Schweiz).

Kl. 96 f, Nr. 226519. 21. Mai 1942, 19 Uhr. — Mehrfachventil für Dampfapparate aller Art. — **Junker & Ruh A.-G.,** Siemensstrasse 1, Karlsruhe (Baden, Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 1. Juli 1941. »

Kl. 96 g, Nr. 226520. 10. Oktober 1941, 20 Uhr. — Wechselgetriebe. — **Aktiengesellschaft vormals Skodawerke in Pilsen,** Jungmannstrasse 29, Prag (Protektorat Böhmen-Mähren). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 6. November 1940. »

Kl. 96 g, Nr. 226521. 16. Juni 1942, 18½ Uhr. — Mechanischer Kraftverstärker mit Hilfsantrieb. — **P.I.V. Antrieb Werner Reimers K.-G.,** Bad Homburg v. d. Höhe (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — « Priorität: Deutsches Reich, 1. Juli 1941. »

Kl. 99 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226423 (12 b).

Kl. 100 a, Nr. 226522. 27. Juni 1942, 20 Uhr. — Schiebergesteuerte Kolbenmaschine. — **Scintilla A.-G.,** Solothurn (Schweiz).

Kl. 100 b, Nr. 226523. 4. Mai 1942, 21 Uhr. — Laufrad für Fliehkraftverdichter. — Dipl. Ing. Michael **Martinka,** Kölnerstrasse 53, Duisburg; und Dr. Ing. Paul Hermann **Müller,** Rumannstrasse 29, Hannover (Deutsches Reich). Vertreter: W. Rossel, Zürich.

Kl. 100 b, Nr. 226524.* 29. Juni 1942, 12 Uhr. — Mehrstufiger Axialverdichter. — **Escher Wyss Maschinenfabriken Aktiengesellschaft,** Zürich (Schweiz).

Kl. 100 b, Nr. 226525.* 20. Juli 1942, 19 Uhr. — Fliehkraftverdichter. — Dipl. Ing. Michael **Martinka,** Kölnerstrasse 53, Duisburg; und Dr. Ing. Paul Hermann **Müller,** Rumannstrasse 29, Hannover (Deutsches Reich). Vertreter: W. Rossel, Zürich.

Kl. 101 b, Nr. 226526.* 20. Juli 1942, 17¼ Uhr. — Zentrifugalpumpe mit an deren Saugseite angeschlossener Strahlpumpe. — **Häny & Cie.,** Meilen (Zürich, Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 103 c, Nr. 226527. 23. Dezember 1941, 19 Uhr. — Wärmekraftanlage für Industriewerke mit Kraft- und Wärmebedarf. — **Maschinenfabrik Oerlikon,** Zürich-Oerlikon (Schweiz).

Cl. 104 a, n° 226528. 27 décembre 1937, 18 h. — Procédé d'alimentation de moteurs à combustion interne et installation pour sa mise en œuvre. — Marcel Louis **Kammermann,** 54, avenue du Prado, Marseille (France). Mandataire: A. Bugnion, Genève. — « Priorités: France, 28 décembre 1936 et 13 décembre 1937. »

Kl. 104 a, Nr. 226529. 17. September 1941, 18 Uhr. — Zweiwellenbrennkraftmaschine. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft,** Winterthur (Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich.

Kl. 104 a, Nr. 226530. 1. Oktober 1941, 17¼ Uhr. — Einrichtung zum Ausgleich der Kippmomente erster Ordnung bei Zweitaktbrennkraftmaschinen. — **Aktiengesellschaft Adolph Saurer,** Arbon (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 3. Dezember 1940. »

Kl. 104 a, Nr. 226531. 8. November 1941, 20 Uhr. — Mehrzylindrige Zweiwellen-Gegenkolbenbrennkraftmaschine. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft,** Winterthur (Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich.

Cl. 104 a, n° 226532.* 11 juin 1942, 17¼ h. — Moteur à combustion interne. — Ariste **Liengme,** Wil (St-Gall, Suisse). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich.

Kl. 104 b, Nr. 226533. 19. Mai 1941, 17½ Uhr. — Regeleinrichtung für die Brennstoffzufuhr an Brennkraftmaschinen. — **Maybach-Motorenbau Gesellschaft mit beschränkter Haftung,** Friedrichshafen a. B. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Cl. 104 c, n° 226534. 18 décembre 1939, 18½ h. — Procédé de refroidissement par l'air d'un radiateur de moteur à combustion interne de véhicule et dispositif pour la mise en œuvre de ce procédé. — **Société Anonyme des Usines Chausson,** rue Malakoff, Asnières (Seine, France). Mandataire: Amand Braun succ. de A. Ritter, Bâle. — « Priorité: France, 24 décembre 1938. »

Kl. 104 c, Nr. 226535. 9. Dezember 1941, 20 Uhr. — Druckventil für Brennstoffeinspritzpumpen an Dieselmotoren. — **Hannoversche Maschinenbau Aktiengesellschaft vormals Georg Egestorff (Hanomag),** Hamelnerstrasse 1, Hannover-Linden (Deutsches Reich). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 21. Dezember 1940. »

Kl. 104 c, Nr. 226536. 28. März 1942, 19 Uhr. — Vorrichtung in Zündapparaten zum Verstellen des Zündzeitpunktes bei Brennkraftmaschinen. — **Scintilla A.-G.,** Solothurn (Schweiz).

Kl. 104 c, Nr. 226537. 26. Mai 1942, 20 Uhr. — Schmiervorrichtung an Brennstoffeinspritzpumpen. — **Daimler - Benz Aktiengesellschaft,** Stuttgart-Untertürkheim (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 19. Mai 1941. »

Kl. 104 c, Nr. 226538. 7. Oktober 1942, 20 Uhr. — Einrichtung an Brennkraftmaschinen zum Ausgleich des Luftüberschusses in den einzelnen Zylindern. — **Dr. Ing. h. c. F. Porsche K.-G.,** Spitalwaldstrasse 2, Stuttgart-Zuffenhausen (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 9. Oktober 1941. »

Kl. 104 d, Nr. 226539. 19. Januar 1942, 19 Uhr. — Verfahren und Einrichtung zum Erzeugen eines Gases durch Verbrennen von Brennstaubluftgemischen und zum anschliessenden Reinigen. — Ernst **Nänni,** Tobelackerstrasse 1490, Herisau (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.

Kl. 104 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226515 (96 e), 226527 (103 c).

Kl. 106, Nr. 226540.* 15. Juli 1942, 10 Uhr. — Kraftmaschinenregler mit Rückdrängungseinrichtung. — **Escher Wyss Maschinenfabriken Aktiengesellschaft,** Zürich (Schweiz).

Kl. 108 a, Nr. 226541. 30. August 1939, 20 Uhr. — Absorptionskälteanlage für kleine Kälteleistungen. — **Interbrevex A.-G.,** Wilfriedstrasse 19, Zürich (Schweiz). Vertreter: Rebmann, Kupfer & Co., Zürich.

Kl. 108 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226420 (7 c).

Kl. 110 b, Nr. 226542. 24. Dezember 1940, 18 Uhr. — Einphasen-Kollektormaschine. — **Maschinenfabrik Oerlikon,** Zürich-Oerlikon (Schweiz).

Kl. 110 b, Nr. 226543. 4. April 1942, 14¼ Uhr. — Bremsschaltung für Asynchronmotoren. — **Fried. Krupp Aktiengesellschaft,** Essen (Ruhr, Deutsches Reich). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.

Kl. 110 b, Nr. 226544. 30. April 1942, 18½ Uhr. — Selbsttätig regelnder Transformator. — **Süddeutsche Apparate-Fabrik G.m.b.H.,** Nürnberg (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

Kl. 110 c, Nr. 226545. 22. Januar 1942, 19 Uhr. — Unipolarmaschine mit von innen durch Flüssigkeit gekühlten Schleifringen oder Schleifflächen. — **Licentia Patent-Verwaltungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung,** Behrenstrasse 32/33, Berlin W 8 (Deutsches Reich). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 7. Februar 1941. »

Kl. 111 a, Nr. 226546. 16. Januar 1942, 20 Uhr. — Steckerstift für elektrische Kontaktvorrichtungen. — Otto **Dunkel,** Ingenieur, Christburgerstrasse 44, Berlin NO 55 (Deutsches Reich). Vertreter: Friedrich Sommer, Arbon. — « Priorität: Deutsches Reich, 28. Januar 1941. »

Cl. 111 a, n° 226547. 3 febbraio 1942, ore 21. — Attaco a boccola ad espansione elastica per congiunzioni elettriche. — Carlo **Pisoni,** Momo (Italia). Mandatario: Fritz Isler, Zurigo.

Kl. 111 a, Nr. 226548. 15. Mai 1942, 19 Uhr. — Reihenklemme für elektrische Leitungen. — **Licentia Patent-Verwaltungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung,** Behrenstrasse 32/33, Berlin W 8 (Deutsches Reich). Vertreter: Walter Müller, Zürich.

Kl. 111 b, Nr. 226549. 9. Juli 1941, 8 Uhr. — Elektrischer Schalter. — Karel **Kesl,** Ingenieur, Muldenweg 27, Prag-Podoli (Protektorat Böhmen-Mähren). Vertreter: L. Flesch, dipl. Ing., Lausanne. — « Prioritäten: Protektorat Böhmen-Mähren, 22. Mai 1940, und Deutsches Reich, 20. Juni 1941. »

Kl. 111 b, Nr. 226550. 24. Dezember 1941, 17 Uhr. — Schaltgerät mit motorisch angetriebener Nockenschaltwalze. — **Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung « Hermes »,** Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 23. Dezember 1940. »

Kl. 111 b, Nr. 226551. 13. Mai 1942, 9 Uhr. — Elektrisch betätigte Regelanlage. — **Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung « Hermes »**, Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 15. Mai 1941. »

Kl. 111 c, Nr. 226552. 31. März 1942, 19 Uhr. — Einrichtung zur Konstanthaltung der Blindleistung beim Betrieb von Motoren mit spannungsabhängiger Drehzahl. — **Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie.**, Baden (Schweiz).

Kl. 111 d, Nr. 226553. 5. Januar 1942, 20 Uhr. — Ueberstrom-Schutzrelais. — **SRB. & Co. Aktiengesellschaft**, Elektrotechnische Fabrik; und Václav **Macoun**, Modeschan b. Prag (Protektorat Böhmen-Mähren). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 6. Januar 1941. »

Kl. 111 d, Nr. 226554. 24. April 1942, 19 Uhr. — Löschfunkenstrecke, insbesondere für Ueberspannungsableiter. — Dipl.-Ing. Gerhard **Wilke**, Reichsbahnrat, Berlinerstrasse 98, München 23 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 2. Mai 1941. »

Kl. 111 d, Nr. 226555. 9. Mai 1942, 9 Uhr. — Einrichtung zur Erfassung von plötzlichen Zustandsänderungen, insbesondere Kurzschlüssen, in elektrischen Stromkreisen. — **Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung « Hermes »**, Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 22. Mai 1941. »

Kl. 112, Nr. 226556. 19. Dezember 1939, 19 Uhr. — Röntgenanlage mit einem Gerät zur Einstellung des Heizstromes der Röntgenröhre. — **Koch & Sterzel Aktiengesellschaft**, Zwickauerstrasse 40—42, Dresden-A. 24 (Deutsches Reich). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — « Prioritäten: Deutsches Reich, 23. Dezember 1938, 10. und 18. Juli 1939. »

Kl. 112, Nr. 226557. 10. Juni 1941, 20 Uhr. — Vorrichtung zur Frequenzvervielfachung. — **Opta Radio Aktiengesellschaft**, Berlin-Steglitz (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 13. Juni 1939. »

Kl. 112, Nr. 226558. 18. September 1941, 11 Uhr. — Elektronenröhre, bei der ein in seiner Geschwindigkeit modulierter Elektronenstrahl zur Erregung von Hohlraumresonatoren dient. — **Licentia Patent-Verwaltungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Behrenstrasse 32/33, Berlin W 8 (Deutsches Reich). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — « Prioritäten: Deutsches Reich, 24. Oktober 1940, 28. Februar und 8. April 1941. »

Kl. 112, Nr. 226559. 22. Dezember 1941, 20 Uhr. — Verfahren zur Erzeugung eines periodisch sich wiederholenden Potentialsprunges zwischen den Phasen zweier in Reihe geschalteter Wechselspannungen und Vorrichtung zur Ausführung dieses Verfahrens. — **Société Anonyme des Ateliers de Sécheron**, Avenue de Sécheron, Genève (Suisse). Vertreter Imer, Dériaz & Cie., Genf. — « Prioritäten: Deutsches Reich, 29. November 1940 und 17. Juli 1941. »

Kl. 112, Nr. 226560. 16. Februar 1942, 19 Uhr. — Elektrische Umformungsanordnung. — Dr. Ing. Floris **Koppelmann**, Schuckertdamm 320, Berlin-Siemensstadt (Deutsches Reich). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 8. März 1941. »

Kl. 112, Nr. 226561. 20. März 1942, 18¼ Uhr. — Kurzwellenröhre. — **C. Lorenz Aktiengesellschaft**, Lorenzweg 1, Berlin-Tempelhof (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — « Priorität: Deutsches Reich, 24. Mai 1941. »

Kl. 112, Nr. 226562. 23. März 1942, 20 Uhr. — Verfahren zum Umhüllen von Kondensatoren mit einem Schutzüberzug aus schmelzbaren Massen. — « **WATT** » **Glühlampen- und Elektrizitäts-Aktiengesellschaft**, Dresdnerstrasse 57, Wien (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 24. März 1941. »

Kl. 112, Nr. 226563. 23. April 1942, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung kapazitätskonstanter Kondensatoren. — « **Fides** » **Gesellschaft für die Verwaltung und Verwertung von gewerblichen Schutzrechten mit beschränkter Haftung**, Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 28. April 1941. »

Kl. 112, Nr. 226564. 4. Mai 1942, 21 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Unterbrecherkontakten. — Dr. Ing. Eugen **Dürrwächter**, Westl. Karl-Friedrich-Strasse 61, Pforzheim (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — « Prioritäten: Deutsches Reich, 19. Juni und 16. Juli 1941. »

Kl. 112, Nr. 226565. 10. Juli 1942, 19 Uhr. — Zündtransformatoranordnung für Lichtbogenstromrichter hoher Spannung, insbesondere Marx-Stromrichter. — **Licentia Patent-Verwaltungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Behrenstrasse 32/33, Berlin W 8 (Deutsches Reich). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 21. August 1941. »

Kl. 112. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226464 (49 b), 226553 (111 d).

Kl. 114 b, Nr. 226566. 28. November 1942, 15 Uhr. — Scheinwerfer-Abblendvorrichtung für Fahrräder, Motorfahrzeuge etc. — Jakob **Fischer**, Sirnach; und Alfred **Rebmann**, Löwenplatz 43, Zürich 1 (Schweiz). Vertreter: Gebr. A. Rebmann, Zürich.

Kl. 114 f, Nr. 226567. 13. April 1942, 8 Uhr. — Gasbrenner. — Eduard **Schumacher**, Marthastrasse 117, Zürich (Schweiz). Vertreter: Paul Metzler, Zürich.

Kl. 116 a, Nr. 226568. 26. Dezember 1941, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung chirurgischen Nahtmaterials. — **Jesús Frutos y Cia Ltda.**, Calle de Lozano 6, Puente de Vallecas (Madrid, Spanien). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — « Priorität: Spanien, 28. August 1941. »

Kl. 116 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226556 (112).

Kl. 116 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226439 (24 f).

Kl. 116 f, Nr. 226569. 26. Mai 1942, 20 Uhr. — Massagegerät. — Christoph-Felix **Noack**, Potsdamerstrasse 175, Berlin W 35 (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 30. März 1942. »

Kl. 116 h, Nr. 226570. 10. März 1942, 18½ Uhr. — Seifenersatz. — **Dr. A. Wander A.G.**, Bern (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

Kl. 119 a, Nr. 226571. 23. April 1942, 11 Uhr. — Automat zum selbsttätigen Verkauf von flüssiger Seife und Handtüchern. — Paul **Jenni**, Feierabendstrasse 34, Basel (Schweiz).

Kl. 119 a, Nr. 226572. 15. Februar 1943, 4 Uhr. — Verkaufsautomat für flüssiges Waschmittel und Papierhandtücher. — Eugen **Vogel**, Malermeister, Emmenbrücke (Luzern, Schweiz).

Kl. 120 a, Nr. 226573. 9. Mai 1942, 12½ Uhr. — Schaltungsanordnung mit Zweidrahtenzerrer in Fernmeldeanlage. — **C. Lorenz Aktiengesellschaft**, Lorenzweg 1, Berlin-Tempelhof (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — « Priorität: Deutsches Reich, 11. August 1941. »

Kl. 120 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226575 (120 e).

Kl. 120 d, Nr. 226574. 2. Februar 1942, 15 Uhr. — Schaltungsanordnung für Fernsprechanlagen mit Wählerbetrieb. — « **Fides** » **Gesellschaft für die Verwaltung und Verwertung von gewerblichen Schutzrechten mit beschränkter Haftung**, Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 5. Februar 1941. »

Kl. 120 e, Nr. 226575. 24. September 1938, 12½ Uhr. — Halbselbsttätige Gesprächkontrolleinrichtung für Telephonteilnehmer. — Peter **Schild**, Stolzestrasse 20, Zürich (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

Kl. 120 e, Nr. 226576. 31. Dezember 1941, 17 Uhr. — Schaltungsanordnung zur Zählung verschiedenwertiger Verbindungen in Fernmelde-, insbesondere Fernsprechanlagen. — « **Fides** » **Gesellschaft für die Verwaltung und Verwertung von gewerblichen Schutzrechten mit beschränkter Haftung**, Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 11. Oktober 1940. »

Kl. 120 e, Nr. 226577. 21. Februar 1942, 15 Uhr. — Schaltungsanordnung zur Kennzeichnung verschiedener Verkehrsrichtungen in Fernsprechanlagen. — « **Fides** » **Gesellschaft für die Verwaltung und Verwertung von gewerblichen Schutzrechten mit beschränkter Haftung**, Rankestrasse 34, Berlin W. 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 25. Februar 1941. »

Cl. 120 e, n° 226578. 23 février 1942, 19 h. — Dispositif de présélection à touches pour station d'abonné de téléphone automatique. — **Thermex S.A.**, Clos de la Fonderie 9, Carouge (Genève, Suisse). Mandataire: André Schott, Genève.

Kl. 120 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226574 (120 d).

Kl. 120 f, Nr. 226579. 28. Januar 1942, 19 Uhr. — Empfangsrahmen. — Alfred E. **Herzer**, Hauserstrasse 14, Zürich (Schweiz). Vertreter: Heinrich Riese, Zürich.

Kl. 120 f, Nr. 226580. 24. April 1942, 20 Uhr. — Einrichtung zum Abgleichen der Frequenzkennlinie von abstimmbaren Schwingungskreisen. — **Telefunken Gesellschaft für drahtlose Telegraphie m.b.H.**, Vierter Ring-Osteweg, Berlin-Zehlendorf (Deutsches Reich). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie., Genf. — « Priorität: Deutsches Reich, 12. Mai 1941. »

Kl. 120 f, Nr. 226581. 9. Mai 1942, 9 Uhr. — Antennenzuleitung. — « **Fides** » **Gesellschaft für die Verwaltung und Verwertung von gewerblichen Schutzrechten mit beschränkter Haftung**, Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 21. Mai 1941. »

Kl. 120 f, Nr. 226582. 12. Mai 1942, 20 Uhr. — Einrichtung zum Vermeiden des Herausdringens ultrahochfrequenter Schwingungsenergie aus einem völlig geschlossenen Hochfrequenzgerät längs einer Gerätezuleitung. — **Opta Radio Aktiengesellschaft**, Berlin-Steglitz (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 26. Mai 1941. »

Kl. 120 f, Nr. 226583. 22. Juni 1942, 20 Uhr. — Dezimeterwellensender. — **Telefunken Gesellschaft für drahtlose Telegraphie m.b.H.**, Vierter Ring-Osteweg, Berlin-Zehlendorf (Deutsches Reich). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie., Genf. — « Priorität: Deutsches Reich, 30. Juli 1941. »

Kl. 120 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226558 (112).

Kl. 120 g. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226557 (112).

Kl. 121 a, Nr. 226584.* 11. Juni 1942, 20 Uhr. — Signaleinrichtung an Krankenbetten. — W. **Hess**, Kreisspital, Rüti (Zürich, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 121 d, Nr. 226585. 24. Januar 1942, 12½ Uhr. — Leuchtender Gegenstand. — **Auergesellschaft Aktiengesellschaft**, Friedrich-Krause-Ufer 24, Berlin N 65 (Deutsches Reich). Vertreter: Dr. G. Schoenberg, Basel. — « Priorität: Deutsches Reich, 25. Januar 1941. »

Kl. 122 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226428 (15 i).

Kl. 123 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226432 (15 l).

Kl. 125 b, Nr. 226586. 6. Juni 1939, 20 Uhr. — Faltschachtel. — Thomas **Landolt**, Grüningstrasse 10, Zug (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 26. Juli 1938. »

Kl. 125 b, Nr. 226587. 12. Dezember 1941, 19 Uhr. — Mehrteilige Tube. — **Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel**, Basel (Schweiz).

Kl. 125 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226460 (46 b).

Cl. 125 c, n° 226588. 15 settembre 1939, ore 17. — Serbatoio per liquidi più leggeri dell'acqua e specialmente per carburanti. — Ing. Antonio **Gelmetti**, S.-Croce 712, Venezia (Italia). Mandatario: J. Spälty, Zurigo. — Priorità: Italia, 23 settembre e 23 novembre 1938. »

Kl. 125 c, Nr. 226589. 3. März 1942, 16 Uhr. — Steuereinrichtung bei Förderanlagen. — **Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung « Hermes »**, Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 4. März 1941. »

Kl. 126 b, Nr. 226590.* 1. Juli 1942, 12 Uhr. — Hydraulische Bremsvorrichtung. — Ernst **Stadler**, Badenerstrasse 323, Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 126 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226556 (114 b).

Kl. 126 c, Nr. 226591. 3. Februar 1942, 17 Uhr. — Rad mit Rohrreifen für Fahrräder und Fahrrad-Anhängewagen. — Jakob **Stalder**, Geroldswil bei Dietikon (Zürich, Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.

Kl. 126 c, Nr. 226592.* 26. Mai 1942, 20 Uhr. — Fahrzeugrad. — **Aktiengesellschaft der Eisen- und Stahlwerke vormals Georg Fischer**, Schaffhausen (Schweiz).

Kl. 126 d, Nr. 226593.* 8. Juni 1942, 18 Uhr. — Luftreifendecke für Fahrzeuge. — **Aktiengesellschaft R. & E. Huber, Schweizerische Kabel-, Draht- und Gummiwerke**, Pfäffikon (Zürich, Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 126 e, Nr. 226594.* 9. November 1942, 20 Uhr. — Vorrichtung zum Parkieren von Fahrrädern. — Gogliardo **Manferdini**, Maurer, Stadlerstrasse 43, Oberwinterthur (Schweiz). Vertreter: Paul Feremutsch, Zürich.

Kl. 126 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226556 (114 b).

Cl. 126 g, n° 226595. 2 mars 1942, 11¾ h. — Dispositif pour atteler une remorque à un cycle. — Henri **Héritier**, 19, avenue de la Grenade, Genève (Suisse). Mandataire: Fl. Rabilloud, Genève.

Kl. 127 d, Nr. 226596. 14. Februar 1942, 20 Uhr. — Abstützung des Wagenkastens bei Strassenbahnwagen mit Lenkgestellen. — **Vereinigte Westdeutsche Waggonfabriken A.-G.**, Deutz-Mülheimerstrasse 131, Köln-Deutz (Deutsches Reich). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 4. August 1941. »

Kl. 127 d, Nr. 226597. 10. April 1942, 4 Uhr. — Schienenfahrzeug mit Drehgestell mit federnder Rückstellvorrichtung. — **Schweizerische Lokomotiv- & Maschinenfabrik**, Winterthur (Schweiz).

Kl. 127 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226512 (96 b).

Kl. 127 g, Nr. 226598. 28. November 1942, 20 Uhr. — Brücke zum Laden und Entladen von Eisenbahnwagen. — Robert **Kammermann**, Güterbahnhofarbeiter, Holderstrasse 14, Basel (Schweiz). Vertreter: Arthur Bietenholz, Basel.

Cl. 127 h, n° 226599. 11 mars 1940, 18¼ h. — Appareil servant à déplacer un véhicule. — **Société Anonyme des Ateliers de Construction Jambes-Namur (Anciens Etablissement Théophile Finet)**, Jambes-lez-Namur (Belgique). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich. — « Priorité: Belgique, 25 avril 1939. »

Cl. 128 b, n° 226600. 7 avril 1941, 20 h. — Appareil flotteur. — Carlo **Pomilio**, ingénieur, Giardini Mussolini 1, Rapallo (Italie). Mandataire: Fritz Isler, Zurich. — « Priorité: Italie, 28 mai 1940. »

Kl. 129 c, Nr. 226601. 13. Juli 1942, 17¼ Uhr. — Einrichtung zum Regeln von Verstelluftschrauben. — **Vereinigte Deutsche Metallwerke A.-G.**, An der Sandelmühle 1, Frankfurt a. M.-Heddernheim (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 129 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226492 (75 b), 226581 (120 f).

---

48 { **Zusatzpatente** / *Brevets additionnels* / *Brevetti addizionali* } Nr. 226602—226649

(Die eingeklammerte Zahl hinter der Nummer eines jeden Zusatzpatentes bedeutet die Nummer des Hauptpatentes. — Le chiffre entre parenthèses, après le numéro de chaque brevet additionnel, indique le numéro du brevet principal. — I numeri in parentesi, dopo il numero di ogni brevetto addizionale, indica il numero del brevetto principale.)

Kl. 15 b, Nr. 226602 (218860). 19. Dezember 1941, 20 Uhr. — Maschine zum Schälen von Kartoffeln, Rüben und dergleichen. — Jakob **Lips**, Urdorf (Zürich, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 15 g, Nr. 226603 (217187). 8. Juni 1942, 18¾ Uhr. — Schrägstellvorrichtung an Liegemöbeln. — Ernst **Rudolf**, Grabenstrasse 7, Thun (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

Kl. 19 c, Nr. 226604 (220481). 17. September 1941, 11 Uhr. — Spulenträger für Textilmaschinen. — **Spindel-, Motoren- u. Maschinenfabrik Akt.-Ges.**, Uster; und Albert **Morf**, Feldhofstrasse 17, Uster (Zürich, Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich.

Kl. 23 a, Nr. 226605 (217205). 13. Mai 1941, 20 Uhr. — Links-Links-Strickmaschine mit Doppelzungennadeln und Vorrichtung zum Uebertragen von Maschen. — Reutlinger Strickmaschinenfabrik **H. Stoll & Co.**, Reutlingen (Württemberg, Deutsches Reich). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 3. Juli 1940. »

Kl. 37 a, Nrn. 226606 und 226607 (203691). 27. August 1938, 13 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Azofarbstoffes. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — « Priorität: Deutsches Reich, 26. April 1938. »

Kl. 37 a, Nrn. 226608 bis 226618 (213429). 2. August 1940, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines kupferhaltigen Trisazofarbstoffes. — **J. R. Geigy A.-G.**, Basel (Schweiz).

Kl. 37 b, Nrn. 226619 bis 226626 (222254). 11. August 1939, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Küpenfarbstoffes. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 22. August 1938. »

Kl. 37 b, Nrn. 226627 bis 226630 (222255). 28. Februar 1941, 17½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung des Leukoschwefelsäureesters eines Küpenfarbstoffes der Anthrachinonreihe. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 13. April 1940. »

Kl. 37 b, Nrn. 226631 bis 226633 (222255). 28. März 1941, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung des Leukoschwefelsäureesters eines Küpenfarbstoffes der Anthrachinonreihe. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 3. Mai 1940. »

Kl. 37 b, Nrn. 226634 bis 226638 (222255). 20. Mai 1941, 17½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung des Leukoschwefelsäureesters eines Küpenfarbstoffes der Anthrachinonreihe. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 11. Juli 1940. »

Kl. 41, Nrn. 226639 bis 226643 (222258). 28. Oktober 1939, 12¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Kunstharzgemisches aus Acrolein. — **Röhm & Haas G. m. b. H.**, Darmstadt (Deutsches Reich). Vertreter: Dr. G. Schoenberg, Basel. — « Prioritäten: Deutsches Reich, 2. November 1938 und 25. Januar 1939. »

Kl. 44 a, Nr. 226644 (221601). 3. Juli 1940, 18½ Uhr. — Bad zur elektrolytischen Abscheidung von Schwermetallen. — **Deutsche Gold- und Silber-Scheideanstalt vormals Roessler**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: Dr. G. Schoenberg, Basel. — « Prioritäten: Deutsches Reich, 8. Juli 1939 und 20. April 1940. »

Kl. 52. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 226647 (116 c).

Kl. 96 e, Nr. 226645 (222324). 14. April 1942, 20 Uhr. — Hohlkörper für Flüssigkeit oder Gase hoher Temperatur. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft**, Winterthur (Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich.

Kl. 104 c, Nr. 226646 (216226). 21. August 1940, 18 Uhr. — Druckgasanlassventil an Brennkraftmaschinen. — **Schweizerische Lokomotiv- & Maschinenfabrik**, Winterthur (Schweiz). — « Priorität: Deutsches Reich, 25. August 1939. »

Kl. 116 c, Nr. 226647 (219299). 18. Juni 1942, 17 Uhr. — Apparat für Gehörgeschädigte. — Dr. Ernst **Bieri**, Vorsteher, Taubstummen-Anstalt, Münchenbuchsee (Schweiz).

Kl. 129 c, Nr. 226648 (211410). 24. November 1941, 17½ Uhr. — Einrichtung zur verbesserten Ausnutzung der Energie der Abgase von zum Antrieb von Luftfahrzeugen dienenden Brennkraftmaschinen. — **Junkers Flugzeug- und -Motorenwerke Aktiengesellschaft**, Dessau (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 28. November 1940. »

Kl. 129 c, Nr. 226649 (219849). 24. Juli 1940, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung hohler metallischer Luftschraubenflügel. — **Aluminum Company of America**, Gulf Building, Pittsburgh (Pennsylvanien, Ver. St. v. A.). Vertreter: Amand Braun Nachf. v. A. Ritter, Basel. — « Priorität: Ver. St. v. A., 25. Juli 1939. »

II. Abteilung — IIme Partie — IIa Parte

Ausserordentliche Massnahmen auf dem Gebiet des gewerblichen Rechtsschutzes. Gegenrecht des Auslandes.

Das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement hat festgestellt, dass das nachstehend genannte Land den Angehörigen der Schweiz Gegenrecht im Sinne von Artikel 11 des Bundesratsbeschlusses vom 25. Juni 1941 gewährt:

Verfügung vom 7. Mai 1943:

Slowakische Republik (nur mit Bezug auf die Prioritätsfrist, Artikel 3, Ziffer 4, des BRB. vom 25. Juni 1941).

(Betreffend die vorausgegangenen Verfügungen siehe SHAB. vom 6. November 1941, 23. Februar, 20. März und 5. Oktober 1942.)

Mesures extraordinaires prises dans le domaine de la protection de la propriété industrielle. Réciprocité de l'étranger.

Le Département fédéral de justice et police a constaté que le pays indiqué ci-après accorde aux ressortissants suisses des avantages équivalents au sens de l'article 11 de l'arrêté du Conseil fédéral du 25 juin 1941:

Décision du 7 mai 1943:

Slovaquie (seulement pour le délai de priorité, article 3, chiffre 4, de l'ACF. du 25 juin 1941).

(Pour les décisions précédentes, voir FOSC. du 6 novembre 1941, 23 février, 20 mars et 5 octobre 1942.)

Infolge von Gutheissung von Wiedereinsetzungsgesuchen wieder in Kraft gesetzte Patente

Brevets remis en vigueur par suite de demandes de réintégration

Brevetti rimessi in vigore in seguito all'accettazione di domande di reintegrazione

Klasse / *Classe* / *Classe*	Patent-Nr. / *Brevet n°* / *Brevetto n°*	Endtag der gesetzlichen Wiederherstellungsfrist / *Dernier jour du délai légal de rétablissement* / *Ultimo giorno del termine legale di ristabilimento*	Eingangstag des Wiedereinsetzungsgesuches / *Jour de la réception de la demande de réintégration* / *Giorno d'arrivo della domanda di reintegrazione*
2 a	212137	7 décembre 1942	9 janvier 1943
48 g	198417	10. Dezember 1942	9. Februar 1943
54 b	184332	31. März 1942	6. Januar 1943
86	223588	16 juin 1943	19 mars 1943
111 b	177375	31 mars 1942	20 mars 1943
115 c	210419	8. Dezember 1942	8. Februar 1943
126 a	204405	21. April 1943	21. Januar 1943
126 b	208270	21. Mai 1943	29. März 1943
126 c	179921	31 mars 1942	2 avril 1943

Eingang von Wiedereinsetzungsgesuchen in Patentsachen

Demandes de réintégration en matière de brevets

Domande di reintegrazione in materia di brevetti

Datum der Einreichung / *Date de la présentation* / *Data della presentazione*	Klasse / *Classe* / *Classe*	Patent-Nr. / *Brevet n°* / *Brevetto n°*	Titel der Erfindung / *Titre de l'invention* / *Titolo dell'invenzione*
14. April 1943	9 c	160125	Von einer Mehrzahl von Personen gleichzeitig benützbare Waschanlage.
9. April 1943	36 p	218889	Verfahren zur Darstellung der freien Vitamin-B_6-Base.
9. April 1943	116 h	218229	Verfahren zur Darstellung des Vitamins B_6.

Aenderungen — Modifications — Modificazioni

Kl. 2 e, Nr. 224379. 23. Januar 1942, 18½ Uhr. — Vorrichtung zur Champignonzüchtung. — Adolphe **Burri**, Champignonkultur, Interlaken (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Uebertragung vom 18. März 1943 zugunsten von **Landwirtschaftliche Produktions- und Handels-AG.**, Toffen (Bern, Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern; registriert den 15. April 1943.

Kl. 3 a, Nr. 223495. 9. März 1942, 19 Uhr. — Ohrenmarke zum Kennzeichnen von Tieren. — Georg **Scheitlin**, St. Gallen (Schweiz). Uebertragung vom 22. März 1943 zugunsten der **Stoba A.-G.**, Horn (Thurgau, Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich; registriert den 12. April 1943.

Kl. 9 b, Nr. 189355. 1. August 1936, 17 Uhr. — Syphon. — Gottlieb **Meier**, Luzern (Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich. Uebertragung laut Erklärung vom 22. Februar 1943 zugunsten von Jean **Meier**, Voltastrasse 56, Luzern (Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich; registriert den 13. April 1943.

Kl. 25 b, Nr. 211907. 4. Januar 1940, 22 Uhr. — Schalartiges Bekleidungsstück. — Fahnen-Hoffmann Erich **Hoffmann,** Berlin (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Uebertragung laut Erklärung vom 15. März 1943 zugunsten von Friedrich **Dillenberg,** Grossgörschenstrasse 1, Berlin W 35 (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich; registriert den 5. April 1943.

Cl. 52, nº 225388. 7 octobre 1942, 22 h. — Dispositif servant à enseigner la sténographie. — Henri Samuel **Ruchonnet,** Lausanne (Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne. Transmission du 20 mars 1943 en faveur de Gustave **Baudin,** Nyon (Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne; enregistrement du 12 avril 1943.

Kl. 59, Nr. 209667; Kl. 121 d, Nrn. 198571, 198572, 217647. — **Electroacustic, Gesellschaft m.b.H., Werk Ravensberg,** Kiel (Deutsches Reich). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. Ausschliessliche Lizenz vom 17. März 1943 zugunsten der **Schweizerischen Eidgenossenschaft,** Bern (Schweiz); registriert den 15. April 1943.

Kl. 68, Nr. 185714. 2. Oktober 1935, 18¼ Uhr. — Zehnerschalteinrichtung an Registrierkassen, Rechenmaschinen und dergleichen. — Hans Fredrik Birger **Högfors,** Enskede b. Stockholm (Schweden). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Uebertragung laut Erklärung vom 29. März 1943 zugunsten der **L. M. Ericssons Kassaregister Aktiebolag,** Stockholm (Schweden). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich; registriert den 15. April 1943.

Kl. 96 c, Nr. 187492. 29. Februar 1936, 17 Uhr. — Verbindungsstück für Syphonanschlüsse. — Gottlieb **Meier,** Luzern (Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich. Uebertragung laut Erklärung vom 22. Februar 1943 zugunsten von Jean **Meier,** Voltastrasse 56, Luzern (Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich; registriert den 12. April 1943.

Kl. 112, Nrn. 183051, 223638; Kl. 120 f, Nr. 188742; Kl. 120 g, Nrn. 178707, 185004, 186105, 187852, 188462, 189272, 194611, 197131. — **Löwe Radio Aktiengesellschaft,** Berlin-Steglitz (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Firma-Aenderung. Laut Handelsregisterauszug vom 28. Oktober 1942, ist die Firma abgeändert worden in: **Opta Radio Aktiengesellschaft,** Berlin-Steglitz (Deutsches Reich); registriert den 15. April 1943.

Kl. 125 b, Nr. 171907. 13. November 1933, 16 Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zur Herstellung von Bandeisenverschlüssen mittels ineinandergreifender Einschnitte in den miteinander zu verbindenden Bandenden. — **N. V. Verpa,** Arnhem (Niederlande). Vertreter: J. Spälty, Zürich. Uebertragung vom 18. März 1943 zugunsten der **Verpa,** Molenbeckstrasse 30 a, Arnhem (Niederlande). Vertreter: Fritz Isler, Zürich; registriert den 15. April 1943.

Neue Vertreter — Nouveaux mandataires — Nuovi mandatari

Kl. 7 d,	Nr. 224914.	«Peruhag» Patent-Erwirkungs- und Handels-Gesellschaft, Bern.
Kl. 47 b,	Nr. 221326.	A. Bugnion, Genf.
Kl. 47 e,	Nr. 218898.	Fritz Isler, Zürich.
Kl. 58,	Nr. 225391.	Imer, Dériaz & Cie., Genf.
Kl. 64,	Nr. 204274.	Hasler AG. Werke für Telephonie & Präzisionsmechanik, Bern.
Kl. 104 c,	Nrn. 196438,	202321, 203220, 208048. Hasler AG. Werke für Telephonie & Präzisionsmechanik, Bern.
Kl. 110 c,	Nr. 196052.	Hasler AG. Werke für Telephonie & Präzisionsmechanik, Bern.
Kl. 110 c,	Nr. 196443.	Hasler AG. Werke für Telephonie & Präzisionsmechanik, Bern.
Kl. 126 b,	Nr. 222928.	E. Blum & Co., Zürich.

Verzeichnis der am 16. April 1943 veröffentlichten 227 Patentschriften

Liste des 227 exposés d'invention publiés le 16 avril 1943

Lista dei 227 esposti d'invenzione pubblicati il 16 aprile 1943

219653	224299	225100	225214	225248	225283	225316	225352
220170	224380	225106	225215	225249	225284	225317	225353
221553	224392	225119	225216	225250	225285	225318	225354
221862	224398	225149	225217	225251	225286	225319	225357
222322	224411	225150	225219	225252	225287	225320	225359
222347	224417	225153	225220	225253	225288	225321	225360
222493	224422	225163	225221	225254	225290	225322	225362
222792	224431	225169	225222	225255	225291	225323	225364
222829	224570	225173	225223	225256	225292	225325	225368
222919	224622	225177	225224	225257	225293	225326	225369
223263	224720	225179	225225	225258	225294	225327	225372
223456	224784	225180	225228	225259	225296	225328	225378
223462	224813	225183	225229	225260	225297	225329	225379
223494	224814	225190	225230	225262	225298	225331	225396
223500	224821	225192	225231	225264	225299	225332	225399
223517	224953	225198	225232	225265	225300	225333	225400
223533	224961	225199	225233	225267	225301	225336	225401
223554	224976	225200	225235	225268	225302	225337	225405
223573	225027	225201	225236	225269	225304	225338	225406
223732	225039	225202	225237	225270	225305	225339	225409
223848	225073	225204	225238	225271	225306	225340	225411
223896	225075	225205	225239	225273	225307	225341	225419
223897	225077	225207	225240	225274	225308	225342	225429
223902	225078	225208	225241	225275	225309	225343	225486
223975	225079	225209	225242	225277	225310	225345	
224091	225080	225210	225243	225278	225312	225348	
224172	225097	225211	225245	225280	225313	225349	
224185	225098	225212	225246	225281	225314	225350	
224241	225099	225213	225247	225282	225315	225351	

Löschungen siehe SHAB. Nr. 115 vom 19. Mai 1943

Radiations voir FOSC. n° 115 du 19 mai 1943

Radiazioni vedi FUSC. n° 115 del 19 maggio 1943

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSC. par des lois ou ordonnances

Allgemeinverbindlicherklärung eines Gesamtarbeitsvertrages für das bündnerische Glaser-, Schreiner- und Zimmergewerbe

(Bundesbeschluss vom 1. Oktober 1941 über die Allgemeinverbindlicherklärung von Gesamtarbeitsverträgen, Artikel 6 und 7; Vollzugsverordnung, Artikel 7)

Der Graubündner kantonale Schreinermeisterverband,
die Sektion Graubünden des schweizerischen Zimmermeisterverbandes,
der Schweizerische Bau- und Holzarbeiterverband,
der Christliche Holz- und Bauarbeiterverband der Schweiz und
der Schweizerische Verband evangelischer Arbeiter und Angestellter

sind mit dem Gesuch an den Kleinen Rat des Kantons Graubünden gelangt, es seien die folgenden Bestimmungen des zwischen den genannten Verbänden abgeschlossenen Gesamtarbeitsvertrages für alle einschlägigen Betriebe im Kanton Graubünden allgemeinverbindlich zu erklären:

Art. 1. Dieser Vertrag gilt für alle Glaserei-, Schreinerei- und Zimmereibetriebe sowie die Möbelwerkstätten und deren Arbeiter im Gebiet des Kantons Graubünden, ohne die Kreise Calanca, Misox und Roveredo.

Ebenfalls inbegriffen sind Hotel-, Anstalts- und andere Werkbetriebe und deren Arbeiter, sofern diese über eine maschinelle Einrichtung verfügen oder mehr als 2 Mann in einem der genannten Berufe beschäftigen; ausgenommen sind die Arbeiter und Betriebe des Engros-Möbelfabrikanten-Verbandes.

Art. 2. Die 48-Stundenwoche gilt als normale Arbeitszeit für alle Betriebe, die dem Fabrikgesetz unterstellt sind und die sie bisher bereits eingeführt haben.

Im übrigen gilt als normale wöchentliche Arbeitszeit für:

a)	Chur Stadtgebiet, Kurort Davos (Platz und Dorf), Kurort Arosa (Gemeindegebiet), Kurort Klosters (Platz, Dorf und Aeuja)	48 Stunden
b)	Landquart, St. Moritz, Pontresina, Samaden, Celerina	52½ Stunden
c)	in allen übrigen Gebieten des Kantons	56 Stunden

Bei Arbeiten ausserhalb der Werkbetriebe kann die Arbeitszeit jeweils der auf der Baustelle ortsüblichen Arbeitszeit angepasst werden.

Die Arbeitszeiteinteilung ist den Betrieben überlassen.

Reisezeit zu und von der Arbeit über eine Stunde wird bezahlt, wobei als Ausgangsort der Betrieb zu gelten hat.

Art. 3. Die Anpassung der Löhne an die Teuerung wird durch besondere Abkommen zwischen den schweizerischen Zentralverbänden gemäss Artikel 2 des Rahmenvertrages geregelt; die einschlägigen Verbandsbeschlüsse sind für alle laut Artikel 1 unterstellten Betriebe und Arbeiter verbindlich.

Der bis zum Inkrafttreten dieses Vertrages vereinbarte Teuerungsausgleich beträgt zu den nachstehend in Artikel 4 aufgestellten Grundlöhnen:

für das Schreinergewerbe 35 Rp. per Arbeitsstunde,
für das Zimmergewerbe 32 Rp. per Arbeitsstunde.

Art. 4. Als Grundlöhne für das Glaser-, Schreiner- und Zimmergewerbe in Graubünden werden die im August 1939 geltenden Durchschnittslöhne angenommen. Sie betragen nach Kreisen aufgestellt:

			Fr.
Alvaschein:	a) Kurort Lenzerheide	für Schreiner und Zimmerleute	1.12
	b) übriges Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	1.—
Avers:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	1.—
Belfort:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	1.—
Bergell:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	1.—
Bergün:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	1.—
Brusio:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	1.—
Calanca:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	—.—
Chur:	a) Stadtgebiet Chur	für Schreiner und Zimmerleute	1.34
	b) übrige Gebiete	für Schreiner und Zimmerleute	1.12
Churwalden:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	1.12
Davos:	a) Kurort Platz und Dorf	für Schreiner	1.50
		für Zimmerleute	1.35
	b) übrige Gebiete	für Schreiner und Zimmerleute	1.12
Disentis:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	—.90
Domleschg:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	1.—
Fünf Dörfer:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	1.12
Ilanz:	a) Stadtgebiet Ilanz	für Schreiner und Zimmerleute	1.—
	b) übrige Gebiete	für Schreiner und Zimmerleute	—.90
Jenaz:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	1.—
Klosters:	a) Kurort Klosters	für Schreiner und Zimmerleute	1.15
	b) übrige Gebiete	für Schreiner und Zimmerleute	1.—
Küblis:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	1.—
Luzein:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	1.—
Lungnez:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	—.90
Maienfeld:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	1.12
Misox:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	—.—
Münstertal:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	1.—
Oberengadin:	a) St. Moritz, Pontresina, Samaden, Celerina	für Schreiner und Zimmerleute	1.26
	b) übrige Gebiete	für Schreiner und Zimmerleute	1.20
Oberhalbstein:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	1.—
Obtasna:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	1.—
Poschlavo:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	1.—
Remüs:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	1.—
Rhäzüns:	a) Gemeindegebiet Ems	für Schreiner und Zimmerleute	1.12
	b) übrige Gebiete	für Schreiner und Zimmerleute	1.—
Rheinwald:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	1.—
Roveredo:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	—.—
Ruis:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	—.90
Safien:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	—.90
Schams:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	1.—
Schanfigg:	a) Kurort Arosa	für Schreiner und Zimmerleute	1.50
	b) übrige Gebiete	für Schreiner und Zimmerleute	1.—
Schiers:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	1.—
Seewis:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	1.—
Thusis:	a) Gemeindegebiet Thusis	für Schreiner und Zimmerleute	1.05
	b) übrige Gebiete	für Schreiner und Zimmerleute	1.—
Trins:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	1.12
Untertasna:	Ganzes Gebiet	für Schreiner und Zimmerleute	1.—

Bei der Durchschnittslohnberechnung wurden nur gelernte Berufsarbeiter sowie selbständige Maschinen- und Spezialarbeiter (Anschläger usw.) berücksichtigt. Schwächliche, Invalide, Aeltere, Jugendliche unter zwei Jahren Gesellenpraxis sowie Hilfsarbeiter fallen dabei ausser Betracht.

Art. 5. Als Ueberzeit gilt die Verlängerung der ordentlichen täglichen Arbeitszeit, als Nachtarbeit die Zeit von 20 bis 5 Uhr morgens. Es sind hiefür folgende Zuschläge zu entrichten:

a) für Ueberstunden 25 %
b) für Nachtstunden 50 %

Schichtenbetrieb gilt nicht als Ueberzeit- und Nachtarbeit. Ausserhalb des Werkbetriebes darf der Arbeiter nicht schlechter gestellt werden, als wenn er dort arbeitet.

Art. 6. Die Lohnzahlung findet alle 14 Tage innert der Arbeitszeit statt. Wo kürzere und halbmonatliche Zahlungstermine bestehen, können diese beibehalten werden.

Als Rücklage werden im Maximum drei Taglöhne zurückbehalten.

Art. 7. Der Arbeiter hat Anspruch auf bezahlte Ferien, wobei der Ferientag als normaler Arbeitstag berechnet wird:

a) nach vollendetem 2. Dienstjahr = 2 Tage
b) nach vollendetem 4. Dienstjahr = 4 Tage

Der Ferienanspruch wird unterbrochen:

a) bei Unterbrechung des Anstellungsverhältnisses,
b) bei Ausbleiben für eigene und anderweitige Arbeiten,
c) in Betrieben mit Saisonbarakter.

Ueber den Ferienantritt haben sich Meister und Arbeiter zu verständigen und auf dringende Arbeit Rücksicht zu nehmen. Ebenso können Arbeitseinstellungen als Ferien bestimmt werden.

Eine Barentschädigung an Stelle der Ferien ist nicht gestattet.

Art. 8. Die gegenseitige Kündigungsfrist beträgt 8 Tage, für die Arbeiter im überjährigen Dienstverhältnis 14 Tage.

Die Kündigung kann an einem Zahltag oder Samstag erfolgen.

Die ersten zwei Wochen nach der Einstellung gelten als Probezeit, während welcher das Arbeitsverhältnis jederzeit fristlos und ohne Kündigung gelöst werden kann.

Art. 9. Jedem Arbeiter im Gebiet des Kantons Graubünden ist es strengstens untersagt, in seiner Frei- und Ferienzeit Berufsarbeiten für Drittpersonen auszuführen. Zuwiderhandelnde können unter Entzug der Ferien sofort ohne Kündigung und weitere Entschädigung entlassen werden, nach einmaliger vorangegangener Verwarnung.

Allfällige Einsprachen gegen diese anbegehrte Allgemeinverbindlicherklärung sind dem Departement des Innern und der Volkswirtschaft des Kantons Graubünden in schriftlicher Form und mit einer Begründung versehen innert 30 Tagen vom Datum dieser Veröffentlichung an einzureichen. (AA. 79)

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Postcheckverkehr — Chèques postaux

Beitritte — Adhésions

Aarau: Gutscher, Joachim, VDM., VI 6442. — Hirt & Co., VI 4953. **Adligenswil:** Rippstein & Hufschmid, Torfwerk, VII 10083. **Aesch** (Baselland): Dekanats-Cäcilienverband Baselland, V 9686. **Andermatt:** Regli, Pius, Konditorei-Bäckerei, VII 10087. **Ascona:** Associazione artisti asconesi, XI 3453. — Bircher, Georg, Moscia, III 13096. — Pfeiffer-Schneider, Luise, Moscia, XI 3293. **Aveneches:** Syndicat romand des producteurs de champignons, II 10371. **Avully** (Genève): Humbert, A., Hauptmann, III 8235. **Baar:** Andermatt, Josef, Schreinerei, VII 10089. **Bad Ragaz:** Möri, F., Dr. med., X 2979. **Baden:** Vetsch, Ulrich, Ingenieur, VI 6444. — Wächtler, K., VI 6443. **Basel:** Bauhart-Waldner, E., Frau, V 16546. — Bloch & Rotzler, Basilisk-Verlag, V 10531. — Eulau, Werner, Dr. jur., und Dr. jur. Hans Kaufmann, Advokatur und Notariat, V 5457. — Hofer-Haberthür, Anton, V 16553. — Keller-Böck, Bertha, Buchdruckerei, V 16544. — Künzli & Co., M., Pharmazeutische und kosmetische Produkte, V 16536. — Labbardt-Grossmann, Dr., Frau, V 16551. — Meyer-Wehrle, Bruno, V 9150. — Muffler-Kaeser, Ernst, Möbelwerkstätte und Kunstgewerbe, V 16550. — Schaad-de Lorenzi, H., Kaufmann, V 16548. — Schaller, Paul, Musikdirektor, V 16539. — Schneider & Gehrig, Import, Export, V 16541. — Schurter, Max, Verbandssekretariat, V 16545. — Schwarz-Herzog, Karl, Photospezialhaus, V 16537. — Schweizerischer Zionistenverband, Sebekel-Ressort, V 16540. — Siegmund-Werner, H., Direktor, V 16547. — Singer, B., Rolladengeschäft, V 16542. — Strub, A., Technische Neubeiten, V 16549. — Szöke, E., Massschneiderei, V 16543. — Vogel, Hans, Linieranstalt, V 11674. — Waldner, A., Lebensmittelprodukte, V 10497. — Zanga, Umberto José, Privatsprachschule, V 16552. **Bellinzona:** Carminc, Pepito, capo del telefoni, XI 2920. — Ribi, Giulio, XI 2864. **Berlingen:** Thurgauischer Frauenturnverband, VIIIc 2887. **Bern:** Anderhub, Trudy, und Maria Kamm, « Chic et pratique », Haute Couture, III 11854. — Baumann, Fritz, Hoch- und Tiefbau, Bümpliz, III 14834. — Bertschinger-Perrin, A., III 13525. — Braunbeck, Hermann, Herren- und Damenschneiderei, III 9813. — Dietrich, Alfred, Delikatessenbandlung, III 12091. — Ernst, Alfred, Dr. jur., III 14746. — Fedier, Charles, Direktor, III 14231. — Flugtechnische Zentrale Belpmoos, III 15462. — Giger, Hans, Kaufmann, Schwarztorstrasse 1, III 14748. — Guttempler der Stadt Bern « Loge Berna Nr. 3 », III 14749. — Haldemann, Alfred, Elektrische Installationen, III 1156. — Hilty, Edith, Fräulein, III 9546. — Jenny & Scherrer, Vertretungen, III 9187. — Kreis, Ernst, III 8824. — Lampart, Th., Annoncenbureau, III 14814. — Leuba-Berner, Jean-René, eidgenössischer Beamter, III 14747. — Metallveredlungs-AG., Bern, III 14267. — Mondada, Carlo, lic. rer. pol., III 12183. — Scheidegger, Fritz, Lokomotivführer SBB., III 10999. — Siedlungsbaugenossenschaft, Bern, III 15450. — Trösch, Jonas, Schreinerei, III 14935. — Zwygart, Emil, Versandgeschäft, III 4649. **Bettlach:** Derendinger & Co., Willy, Kleider, Va 2236. **Bibern** (Reiath): Bührer, Hermann, Schmied, VIIIa 2599. **Biel:** Bäcker- und Konditorengehilfenverein Biel und Umgebung, IVa 4472. — Baukonsortium Reifler & Guggisberg, Ing., AG., Biel, und Zeiter, Bangeschäft, Brig, IVa 4476. — Flury, Walter, Adjunkt, IVa 4471. — Krieg, Werner, Buchhalter, IVa 4477. — Olivier, C., bureau technique, IVa 2906. — Sandoz-Jeanneret, Armand, chef de fabrication, IVa 4474. **Bonstetten:** Stahel, Otto, Gürtlermeister, VIII 13069. **Bromgarten** (Aargau): Schaufelbühl, Gotth., Elektromechanische Werkstätte, VI 6445. **Broc:** Sudan, Louis, entrepreneur, IIa 2593. **Brügg** bei Biel: Wüthrich, Frédéric Ch., IVa 4473. **Bülach:** Katholisches Pfarramt Bülach (Kapellenbaufonds Eglisau), VIIIb 3414. **Busswil:** Bossard-Chaubert, Emil, Direktor, IVa 4470. **Bütschwil:** Vettiger's Erben, W., Metzgerei, IX 6112. **Cham:** Ritter, Robert, Baumeister, VIII 32182. **La Chaux-de-Fonds:** Pellaton, Emile, Mr et Mme, IVb 2303. **Chavannes-le-Chêne:** Chevalley, Ernest, commerce de vins, II 10443. **Chur:** Divisionsgericht 7 B, X 4738. **Claro:** Marioni, Tomaso, XI 3451. **Cressier** (Neuchâtel): Foyer Jeanne-Antide, Dir. Sr. J. Berchmans, IV 2637. **Dangio-Torre:** Pagani, Leopoldo, commercio legna, XI 3331. **Davos-Platz:** Gehrl, Eliane, Fräulein, X 2229. — Wehrlin, H., Dr. med., X 1685. **Dietlikon:** Armbrustschützenbund Dietlikon, VIII 30394. **Embrach:** Heller, Heinrich, Malermeister, VIIIb 3418. **Emmenbrücke:** Halter, Wäscheversandhaus, VII 10082. **Erlenbach** (Zürich): Rudin, Rudolf, Kosmetische Produkte, VIII 32172. **Erlenbach** (Simmental): Schild, Alfred, Pfarrer, III 9708. **Etzgen:** Lang, Gottl., Werkzeugschmiede, VI 6438. **Evilard:** Hoirie V.-Almone, IVa 4475. **Flawil:** Schweizerischer Baumeisterverban , Sektion Wil-Toggenburg und Gossau, IX 9284. — Verlag der Flawiler Geschichtsfreunde, IX 9281. **Flims-Dorf:** Schmidt, Hs. Andr., Zimmerei und Schreinerei, X 3368. **Frauenfeld:** Kradolfer, A., Bücherrevisor, Weinackerstrasse 4, VIIIc 2884. **Fribourg:** Stade universitaire, direction, IIa 500. **Genève:** Association des praticiens en masso-physiothérapie du canton de Genève, I 4597. — Bise, Charles, fourreur, I 8707. — Blaser, Arthur, peintre en lettres, I 8705. — Catala, Claude, médecin-dentiste, I 8709. — Fouchalt-Chevalier, Auguste, I 8706. — Pasquet, Emile, I 4954. — Pellet, Ulysse, horticulteur, St-Georges, Le Petit-Lancy, I 2414. — Savoy, André, fourrures, I 8704. — Steiner, Pierre, docteur, Chêne-Bourg, I 8710. — Stucki, Irène, Mme, I 8712. — Stucky, Charly, cycles, I 2094. — Union ouvrière de natation, I 8343. — Vœllmin, G.H., I 8711. — Wyler, Richard, représentant, I 8708. **Goldau:** 20. Schwyzerisch-kantonales Schwing- und Aelplerfest, VII 10081. **Gonten:** Böni, Louis, Bäckerei-Konditorei, IX 9279. **Grabs:** Nef, Heinrich, Raupentraktorbetrieb, IX 9275. **Gümligen:** Nievergelt-Leutert, Otto, Hobelwerk, Holzgeschäft, III 15459. **Gurtnellen:** Arioli, Andrea, Bäckerei und Handlung, VII 10083. **Hergiswil** (Nidwalden): Blättler, Walter, Maler- und Tapezierergeschäft, VII 10088. **Herisau:** Verband der Beamten und Angestellten des Kantons Appenzell ARh., IX 9286. **Hochdorf:** Kerncr-Schmid, E., Modehaus, VII 10090. **Hottwil:** Weinbaugenossenschaft, VI 6434. **Landquart:** Ettinger, Jakob, Wagner, X 4737. **Lausanne:** Pharmacie Benz, successeur G. Schmid de Grüneck, II 3737. — Cheseaux, Jules, II 3917. — « Grainova », Raoul Aerny, II 5395. — « Médica », laboratoire C. Benguerel, chimiste-bactériologue, II 2615. — Vallotton, Ida, Mme, encadrements, II 10456. **Lengwil-Oberhofen:** Leutenegger, Oskar, Baugeschäft, Oberhofen-Lengwil, VIIIc 2879. **Lenzburg:** Bertschi-Roescbli, W., Liegenschaftsverwaltung, VI 6440. **Liebefeld:** Elmer, Max, Agronom, Gemeinde-Ackerbauleiter, III 10184. — Kohler, Walter, Coiffeursalon, III 11186. — Nef, René, dipl. Ing., III 14856. — Wagner-Glatthard, Hedwig, Frau, Bureaulistin, III 11423. **Locarno:** Eichmann, Frida, pension Villa Muralto, XI 3454. — Roveda, Attilio, commerciante, XI 3456. **Le Locle:** Notari, Léon, entreprise de maçonnerie, IVb 2302. **Luzern:** Berger, Emil, Kaufmann, VII 10091. — Liechti, Jean, Telephonbeamter, VII 10095. — Zelger, Rud., Dr. med., Augenarzt, VII 9991. **Malters:** Kleveta-Schmid, Jos., Hutfabrikation, Modeartikel, VII 10085. **Matran:** Corpataux, Paul, arboriculteur patenté, IIa 2588. **Münchenbuchsee:** Lanz-Eicher, Fritz, Bau- und Möbelschreinerei, III 12319. **Murten:** Prova SA., G. Fehr, Vertretungen, IV 3367. **Neuchâtel:** Berner, Adrien, ing. électricien, IV 645. — Christen, Gottfried, boulangerie-pâtisserie, IV 3368. — Fédération des églises libres, IV 350. — Laboratoire dentaire A. Vasserot, IV 627. **Neuwilen:** Huber-Kocher, F., VIIIc 2885. **Niederhasli:** Trachtengruppe Wehntal, VIII 20159. **Oberdorf** (Baselland): Etter, Hans, Gärtnerei und Beerenkultur, V 11643. **Olten:** Belart, W., dipl. Architekt ETH., Vb 2134. — Hild, Anton, Dr. med., Vb 2136. — Schweizerischer Verband christlicher Transport-, Handels- und Lebensmittelarbeiter, Sektion Olten, Vb 2017. **Oron-la-Ville:** Société coopérative de la Grande Salle, II 10445. **Reinach** (Baselland): Schär, Fr. und Marg., Fabrikation von Zelluloidetuis mit weisser Einlage, V 16532. **Renens** (Vaud): Riond, Alfred, construction et réparation de machines en tous genres, II 9592. **Richterswil:** Schulzahnpflege Richterswil, VIII 18545. **Romanshorn:** Kreis, O., Bürsten und Kurzwaren en gros, Neuhof, VIIIc 2883. — Pfenninger-Stadler, Verena, Pfarrhelferin, VIII 32191. **Rorschach:** Vogel, Konrad, Viehhütapparatebau, IX 9287. **St. Gallen:** von Arx, Hans Walter, Stud. rer. pol., IX 9271. — Bodenmann, P., Malermeister, IX 9277. — Cbewra Tahara Kadischa, IX 9288. — Hofer, Herbert, Kaufmann, IX 7074. — Müller, Margrith, Institut, IX 9276. — Schreiner, E., Frau, Puppenklinik und Fischereiartikel, IX 9280. — Schweizerische Gewerbelehrertagung 1943, IX 9285. **Salvenach:** Kavallerie-Reitverein des freiburgischen Seebezirks, IIa 2589. **Schaffhausen:** Krankenpflegeverein Emmersberg-Gruben, VIIIa 2600. — Ruderklub Schaffhausen, Mitgliederbeiträge, VIIIa 2597. **Schocherswil:** Gemeindekassieramt Schocherswil, VIIIc 2866. **Schönenwerd:** Rölli, Franz, Dr. med. vet., Tierarzt, VI 6439. **Seedorf:** Flurgenossenschaft Seedorf II, III 14142. — Gemeindekasse, III 476. **Sierre:** Baur, Margrith, Fräulein, III 5330. **Sins:** Schuler, Franz, Wein- und Mosthandlung, VI 6437. **Sonzza:** Zarro, eredi fu ispettore generale, XI 3452. **Stäfa:** Rawyler, Ernst, Kaufmann, VIII 19461. **Thal:** Christ, Emil, Kartonfabrik, IX 9282. **Thun:** Durtschi-Thönen, Emil, III 13627. — Oppliger, Armin, Schuhhandlung und Schuhmacherei, III 14554. **Villars-le-Grand:** Bovet frères, II 10432. **Wabern:** Morgenegg, Robert, Kaufmann, III 14836. **Wald** (Zürich): Verkehrs- und Verschönerungsverein Wald, VIII 32194. **Wallisellen:** Balmer, Ernst, Gärtnerei, VIII 14658. — Flüchtlingspatenschaft der reformierten Kirchgemeinde Wallisellen, VIII 32180. **Wauwil:** Grüni, Anton, Landwirt, VII 10094. **Wettingen:** Klingelfuss, Emil M., Ing., VI 6446. **Wilchingen:** Lanz, G., Bäckerei und Kolonialwaren, VIIIa 2594. **Winterthur:** Brauchli, Walter, Bäckerei-Konditorei, VIIIb 3417. — Verbandsturnfest 1943, VIIIb 3420. **Wolhusen:** Bienz, Josef, Gärtnerei, VIII 10081. **Würenlos:** Krankenfürsorge, Genossenschaft mit Sitz in Winterthur, Sektion, VI 6436. **Zollikerberg:** Ott-Huggenberger, Otto, VIII 29949. **Zollikofen:** Lehmann, Walter, Fleisch- und Viehhandel, III 12361. **Zürich:** AG. Haldeneck, VIII 32115. — Baur, Walter, Notariatssubstitut, VIII 12157. — Bodmer, Hans, Geschäftsführer, VIII 32175. — Brüschweiler, Paul M., VIII 14094. — Bühler-Pfau, August, VIII 18656. — Comité zurichois d'assistance aux enfants nécessiteux de Lyon (Hilfsaktion Zürich-Lyon), VIII 4375. — Danuser & Gossweiler, Architekturbureau, « Dagobauten », VIII 32156. — Einkaufsgenossenschaft des Früchte- und Gemüsedetaillistenverbandes von Zürich und Umgebung, VIII 30202. — Foehetti, August, Bauwerkzeugschmiede, VIII 32185. — Fuchs & Co., H., Installationen, Kühlanlagen, Zentralheizungen, VIII 32184. — Gentner-Seidel, Th., Frau, VIII 32189. — Goetz, Jean, Betriebsleiter, VIII 32186. — Haller, Hermann, Filmregie, Filmmontage, VIII 32157. — Huggel, Eduard, Kapellmeister, VIII 18441. — Krankenkasse des schweizerischen Lokomotivpersonals, Sektion Zürich, VIII 32183. — Laub, Benedikt, Chauffeur, VIII 32105. — Leemann, Heinrich, Lehrer, VIII 32187. — Leuenberger, Fritz, Massatelier, VIII 32179. — Linder-Auer, Anton, Möbel, VIII 17154. — Mahler, Hans, Vertretungen, VIII 32193. — Nautischer Klub Zürich, VIII 17566. — Ornithologischer Verein Zürich 2 und Umgebung, VIII 32100. — Perret, Pierre, Vertreter, VIII 32188. — Radiotechnikerverband, VIII 32116. — Schneider, C., Frau, Praktikus-Vertrieb, VIII 14917. — Schweizerischer Fachverband für Schönheitspflege, VIII 32163. — Siedlungs- und Baugenossenschaft « Waidmatt », VIII 18251. — Sultani, David, Photo « Foxdavis », VIII 32167. — Theus, Georg, Kapellmeister, VIII 32171. — Wolf, Rudolf A., Uhren, VIII 32165. — Zimmermann-Wehrli, S., Frau, VIII 11427.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartements in Bern

Dati importanti che interessano il commercio e l'industria

La rivista mensile del Dipartimento federale dell'economia pubblica «La Vita economica» contiene degli articoli su tutti i principali rami dell'attività economica svizzera. I dati ivi contenuti hanno, particolarmente in tempi agitati, un valore permanente e non soltanto momentaneo. Potete avere questa fonte di documentazione pratica con l'abbonamento postale, al prezzo di fr. 8.30 all'anno. Se lo desiderate, siamo ben volontieri disposti ad inviarvi alcuni numeri di prova. 114. 18. 5. 43.

Edizione «La Vita economica»
Foglio ufficiale svizzero di commercio, Berna.

Aktiebolaget Elektrolux, Stockholm

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires du 14 mai 1943 a fixé le dividende pour l'exercice 1942 à:

Cr. 5.— par action,

payable dès le 15 mai 1943 sous déduction de l'impôt suédois à la source de 20%, soit à Cr. 4.— net, contre remise du coupon n° 28.

Ce coupon sera payé en Suisse à raison de **fr. s. 4.10**, prix fixé par la société jusqu'à nouvel avis.

Les coupons peuvent être déposés dès maintenant aux guichets de l'un des domiciles suivants aux fins d'encaissement:

MM. Pictet & Cie, à Genève,
Société de banque suisse, à Genève,
MM. Ferrier, Lullin & Cie, à Genève. X 104

Le 15 mai 1943.

Verlangen Sie beim Schweizerischen Handelsamtsblatt das Verzeichnis der Veröffentlichungen der Eidgenössischen Preisbildungskommission

Schweizerische Industrie-Gesellschaft Neuhausen am Rheinfall

Dividendenzahlung

Die Dividende für das Geschäftsjahr 1942 ist durch die heutige Generalversammlung auf

Fr. 33.75 pro Aktie

festgesetzt worden. Ausserdem gelangt aus Anlass des 90jährigen Bestehens des Unternehmens ein Jubiläums-Bonus zur Ausrichtung von

Fr. 13.50 pro Aktie.

Diese Beträge, abzüglich 6% Coupon- und 5% eidgenössischer Wehrsteuer, können vom 17. Mai 1943 an gegen Rückgabe des Coupons Nr. 1 mit Fr. 42.— netto bei den nachverzeichneten Stellen bezogen werden:

in Neuhausen: an unserer Kasse;
in Schaffhausen: bei der Schaffhauser Kantonalbank, beim Schweizerischen Bankverein;
in Basel: beim Schweizerischen Bankverein;
in Winterthur: bei der Schweizerischen Bankgesellschaft;
in Zürich: bei der Schweizerischen Kreditanstalt.

Die Coupons sind in Begleitung eines in arithmetischer Reihenfolge aufgestellten Nummernverzeichnisses einzureichen. Z 251

Neuhausen am Rheinfall, den 15. Mai 1943. **Der Verwaltungsrat.**

BLAUFRIES BASEL AG.

TELEPHON 21877 Gegründet 1730 VOLTASTRASSE 104

Internationale Transporte

besorgt Ihre **Uebersee-Transporte** mit grösster Aufmerksamkeit und Zuverlässigkeit dank der langjährigen internationalen Verbindungen

BLUEFRIES NEW YORK
44, Whitehall-Street

BRITISH BLUEFRIES LONDON
143/9, Fenchurch-Street

Erstklassige Vertreter in den Ueberseehäfen

F 826-1 Q

Motorwagenfabrik Berna AG. Olten

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Herren Aktionäre

auf Mittwoch den 2. Juni 1943, vormittags 11 Uhr, im Verwaltungsgebäude in Olten

TRAKTANDEN:

1. Protokoll der letzten Generalversammlung vom 16. Juni 1942.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1942 sowie des Berichtes der Kontrollstelle und Décharge-Erteilung an die Verwaltung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
4. Wahl der Kontrollstelle.
5. Varia.

Geschäftsbericht mit Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung für das Jahr 1942 sind vom 22. Mai 1943 an im Verwaltungsgebäude in Olten zur Einsicht der Herren Aktionäre aufgelegt. Eintrittskarten können gegen den Ausweis über den Aktienbesitz unter Angabe der Nummern bis zum 1. Juni 1943 bei der Direktion der Gesellschaft bezogen werden. Die Herren Aktionäre können sich durch schriftliche Vollmacht von andern Aktionären vertreten lassen. On 42

Olten, den 15. Mai 1943. DER VERWALTUNGSRAT.

Albula Verwaltungs- und Beteiligungs-AG., Chur

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag den 26. Juni 1943, vormittags 10½ Uhr, in das Bureau von Rechtsanwalt Dr. A. Reichstein, Pelikanstrasse 11, Zürich 1

TRAKTANDEN:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes.
2. Genehmigung der Bilanz sowie der Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1942 und Beschlussfassung über die Behandlung des Geschäftsergebnisses.
3. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
4. Wahlen.
5. Festsetzung der Entschädigung des Verwaltungsrates.

Der Geschäftsbericht, die Bilanz sowie die Gewinn- und Verlustrechnung und der Bericht der Kontrollstelle liegen ab 15. Juni 1943 am Versammlungsort zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf. Z 252

Chur, den 18. Mai 1943. DER VERWALTUNGSRAT.

Schweizerischer Creditoren-Verband, Zürich

46. Generalversammlung

Freitag den 28. Mai 1943, nachmittags 4 Uhr, im Zunfthaus zu Zimmerleuten, Limmatquai 40, Zürich 1

TRAKTANDEN:

1. Protokoll.
2. Abnahme des Jahresberichtes, der Gewinn- und Verlustrechnung mit Bilanz für das Jahr 1942 und Vorlage des Berichtes der Kontrollstelle.
3. Décharge-Erteilung an die Verwaltung.
4. Budget pro 1943.
5. Diversa.

Die Betriebsrechnung mit Bilanz pro 1942 sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen in der Zeit vom 17. bis 27. Mai 1943 auf dem Bureau des Verbandes, Bahnhofstrasse 72, Zürich 1, zur Einsicht auf. Z 253

DER VORSTAND.

Oeffentliches Inventar – Rechnungsruf

Auf Gesuch hin ist zur Bereinigung des Vermögensstandes der am 4. Mai 1943 in FLIMS verstorbenen

Frau Rosa Eyck-Scherz

das amtliche Inventar mit Rechnungsruf bewilligt worden.

Gläubiger und Schuldner, einschliesslich Bürgschaftsgläubiger, werden aufgefordert, ihre Ansprüche bzw. Schulden innert 6 Wochen beim Kreisamt Trins in Flims anzumelden, und zwar unter Androhung der gesetzlichen Rechtsnachteile im Unterlassungsfalle. Ch 12

Flims, den 15. Mai 1943. Kreisamt Trins: E. Schmid.

Auflage des öffentlichen Inventars

Das öffentliche Inventar über den Nachlass des am 17. Februar 1943 verstorbenen

Heinrich Bertschinger-Baur,

geb. 1867, von und wohnhaft gewesen in WALLISELLEN, unbeschränkt haftender Teilhaber der Kommanditgesellschaft « Gebr. Bertschinger & Co. », in Wallisellen, liegt den Beteiligten bis zum 18. Juni 1943 bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf. Z 250

Bassersdorf, den 18. Mai 1943.

Notariat Bassersdorf: E. Müller, Notar.

Ia Maschinen-Torf

Waggonlieferungen Mai bis September, gegen Bezugsschein.

Offerten an **Brennstoff AG. Olten.** On 41

Kaufmännisches Unternehmen mit erfahrenen Mitarbeitern und Verbindungen in der ganzen Welt steht Ihnen beim Aufbau und bei der Durchführung

Ihrer Exportgeschäfte

zur Verfügung.

Beratung, Erledigung von Formalitäten, Vermittlung, Abwicklung ganzer Transaktionen.

Anfragen unter Chiffre **D 7934 Z** an **Publicitas Zürich.** Z 243

PATENTE
Marken, Muster und Modelle erwirkt
Ing. J. FRANCK
PATENTANWALT · ZÜRICH
TALSTR. 16 - TEL. 39294

Patente
in allen Ländern durch
Dipl. Ing. J. SPÄLTY
Limmatquai 92 Zürich
Tel. 2 95 85

Metall- und Kartonpackungen

Ernst & Co Blechdosenfabrik
Küsnacht (Zürich)

Liste des bureaux de l'économie de guerre du DEP

(Etat en mai 1943)

Prix: fr. —.30 (port compris). Versement préalable s. compte de chèques postaux III 5600, Feuille officielle suisse du commerce, Berne.

Patente
erwirkt und verwertet im In- und Auslande prompt und gewissenhaft die Firma PERUHAG, Schwanengg. 4, Bern, Tel. 2.35.04. Agenturen in allen grösseren Städten.
Verlangen Sie Prospekte

Società della ferrovia Lugano–Monte San Salvatore

Gli azionisti sono convocati in

assemblea generale ordinaria

il giorno di sabato 29 maggio 1943, alle ore 14, nella sala del ristorante Albergo Vetta; partenza da Paradiso-Stazione alle ore 13.40.

TRATTANDE:

1. Rapporto del consiglio di amministrazione.
2. Presentazione dei conti e del bilancio dell'esercizio 1942.
3. Rapporto dei revisori dei conti, scarico al consiglio di amministrazione.
4. Nomine statutarie.
5. Eventuali.

Per intervenire all'assemblea, gli azionisti dovranno depositare le azioni almeno 5 giorni prima dell'assemblea, presso la spett. Banca della Svizzera italiana in Lugano, o presso la sede della società a Paradiso, ritirando il biglietto d'ammissione che dà diritto alla corsa gratuita per la giornata dall'assemblea. Il rapporto del consiglio di amministrazione e dei revisori, i conti e il bilancio sono a disposizione dei Signori azionisti presso la direzione della società, a Paradiso, dal 19 maggio 1943. O 23

Lugano-Paradiso, 17 maggio 1943. Il consiglio di amministrazione.

Annoncenregie und verantwortlich für den Inseratenteil: Publicitas AG. — Régie des annonces et responsabilité pour ces dernières: Publicitas SA. — Druck: Fritz Pochon-Jent AG., Bern.